



Masterplan für die Hohe Eiche

Planungswerkstatt bringt Handlungsfelder für das örtliche Sportgebiet ins Spiel

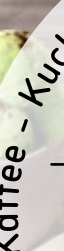
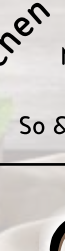
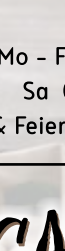
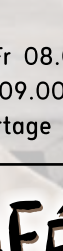
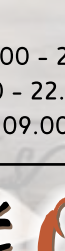
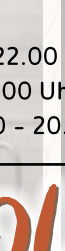
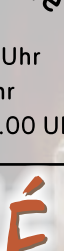
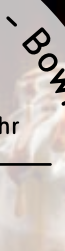
- » **Tegerhof:** Brüder Haag halten neben Gänsen jetzt auch Black Angus Rinder
- » **Flüwo:** Wohnbaugenossenschaft optimiert das Neubauprojekt Degerloch-West
- » **Tränke:** Aktuelle Umfrage zur AWS-Ansiedlung im Gewerbegebiet



Blaue Tradition
Großes Fest: 120 Jahre
Stuttgarter Kickers im
Gazi-Stadion






Mo - Fr 08.00 - 22.00 Uhr
Sa 09.00 - 22.00 Uhr
So & Feiertage 09.00 - 20.00 Uhr

CAFÉ OLÉ

Gönn dir eine Auszeit

Löffelstrasse 1 | 70597 Degerloch
Tel. 0711 - 99 33 56 73 | www.cafeole.bar



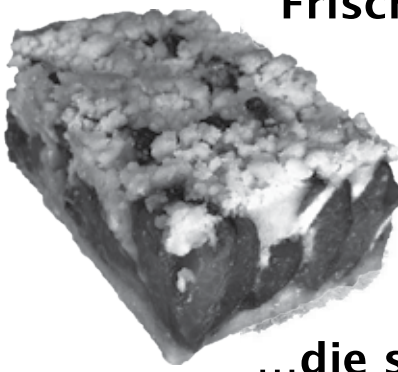

Einladung zum Workshop am Sa, 19. Oktober, 15 - 17.30 Uhr

Meine Trauer bewegt mich: In der Zeit der Trauer scheint es zeitweise undenkbar, körperlich aktiv zu sein. Sanfte Bewegungen können jedoch entlastend und lösend wirken. Mit Konstanze Fladt, Tanztherapeutin & Krankenschwester. Kostenlos. Bitte vorab anmelden.

Bestattungen Rolf · Bruno-Jacoby-Weg 8 · 0711 / 67321471

SCHRADÉ

GEGRÜNDET 1902



Frisch und saftig!

Leckere
Zwetschgen-
schnitten
und
Zwetschgen-
kuchen...

...die schmecken!

www.baeckerei-schrade.de




Einladung zum Kreativ-Workshop am Samstag, 5. Oktober

Der Trauer Gestalt geben: keinerlei Vorkenntnisse, Lust & Freude am Gestalten mit verschiedenen Farben & Materialien. Der Workshop ist von 14 - 18 Uhr. Bitte vorab anmelden, da die Teilnehmerzahl auf 8 Personen begrenzt ist. Kostenlos, eine Spende ist willkommen.

Bestattungen Rolf · Bruno-Jacoby-Weg 8 · 0711 / 67321471



24-Stunden-Betreuung

Liebevoll & kompetent!



Info-Telefon: 0711 958 990 42

SENIOpartner · Inhaberin: Susanne Milchraum · Eichäcker 4 · 70565 Stuttgart
E-Mail: post@seniopartner.de · www.seniopartner.de

Perfekter Service! Für uns eine Selbstverständlichkeit.

- 3-D-Planung
- Montage
- Entsorgung von Altküchen
- Planung auch vor Ort
- Schnell-Lieferservice (10 Tage möglich, ohne Aufpreis)



Küche & Co Stuttgart-Degerloch
Löffelstraße 5 (Berolina-Haus)
70597 Degerloch · Tel. 0711/72 20 73 00
stuttgart-degerloch@kueche-co.de

KÜCHE & CO

Rechtsanwältin und Mediatorin Katrin Ammann-Sigel

Anwaltliche Tätigkeitsschwerpunkte:
Erbrecht · Allgemeines Zivilrecht · Betreuungsrecht

Mediation

Felix-Dahn-Straße 4 · 70597 S-Degerloch
Tel. 0711/72 07 39 51 · Fax 0711/72 07 39 53
www.ammann-sigel.de

In eigener Sache



Ingo Kluge

Der „Degerlocher Sommer“ war, auch dank dem Wettergott, rundum ein Erfolg. Mit der Freude des Gewerbe- und Handelsvereins (GHV) als Veranstalter und der teilnehmenden Händler war es einen Tag nach dem Großevent allerdings vorbei. „Händler drohen, Portal vom Netz zu nehmen“, stand da in großen Buchstaben über einem Artikel in der Zeitungsbeilage „Blick vom Fernsehturm“. Gemeint war das lokale Internetportal degerloch.info, unserem Online-Kooperationspartner, mit dem wir regelmäßig Beiträge, Fotos und Informationen austauschen. „Eine Falschmeldung, kein Händler in Degerloch hat jemals die erwähnte Drohung ausgesprochen“, ärgert sich GHV-Vorstandssprecher Eberhard Klink.

Anlass für den Artikel war ein beantragter Zuschuss des GHV aus dem Bezirksbudget des Bezirksbeirates zur Finanzierung eines kostenintensiven Software-Upgrades von degerloch.info. Diesem Zuschuss wurde nach intensiven Diskussionen zugestimmt, allerdings nur über die Hälfte des gewünschten

Betrages. Zum allgemeinen Verständnis: Der GHV und hutmedia haben gemeinsam die Rechte an degerloch.info.

Das Team von Stephan Hutt, dem Gründer unseres Stadtteil-Magazins, arbeitet allerdings fast ehrenamtlich für die Redaktion. Neben Werbeeinnahmen trägt der GHV einen erheblichen Teil zur Finanzierung von Programmierung und Gestaltung der Seite bei. Degerlocher Händler haben allerdings nie gedroht, die Seite vom Netz zu nehmen, was so auch gar nicht möglich wäre. Sicherlich hat Stephan Hutt verlauten lassen, „dass wir degerloch.info zum Jahresende schließen müssen, wenn wir das kostenintensive Software-Upgrade nicht finanzieren können“.

So weit, so gut. In dem besagten Artikel wurde degerloch.info auch als „PR-Instrument“ für GHV-Mitglieder bezeichnet. „Diese Formulierung ist völlig unzutreffend. Bis zu 120 000 Zugriffe pro Monat von mehr als 16 000 Computern erhält man nicht für ein ‚PR-Instrument‘. Die Redaktion arbeitet vollkommen unabhängig und diesbezüglich würden wir uns auch von niemandem reinreden lassen“, sagt Hutt. Unser Kooperationspartner bietet ein Portal für Gesamt-Degerloch mit täglich neuen Nachrichten, Bildern und Videos und ermöglicht den Lesern, selbst aktiv zu werden. Und so soll es auch in Zukunft bleiben.



Was meinen Sie, liebe Leser, zum Thema „degerloch.info“? Schreiben Sie uns Ihre Meinung an i.kluge@amw-verlag.de



AUS DEM INHALT

Neuer Geschäftsführer Pasodi



Führungswechsel bei Pasodi Paritätische Sozialdienste: Auf den langjährigen Geschäftsführer Jürgen Dittrich folgt Frank Ulrich (Foto), der mit Akzeptanz, Offenheit und Vielfalt die paritätischen Prinzipien und Werte weiterentwickeln will.

[mehr] Seite 14

25-jähriges Jubiläum Naturgut

Vor 25 Jahren gründete Niko Tsisiris im Stuttgarter Westen das Unternehmen Naturgut. Heute gibt es die Bio-Produkte in zehn Filialen und einem Onlineshop mit Lieferservice. 1999, als vor genau 20 Jahren, wurde in der Löwenstraße in Degerloch die erste Naturgut-Filiale eröffnet.

[mehr] Seite 14

Neues Wirtepaar TSV 07 Stuttgart



Die Küche des Vereinslokals bleibt nicht kalt: Seit Anfang September ist das Pächterehepaar

Yasar und Nihal Cakmak für das leibliche Wohl der Gäste zuständig. Der Restaurantfachmann serviert ein schwäbisch-regionales Speisekonzept.

[mehr] Seite 18

Titelfotos: Markus Schwarz

my style



Sanitär-, Heizungs- und Solartechnik, Bauflaschnerei, komplette Bad- und Hausrenovierung, Balkonsanierung, Fliesen u. Natursteine und Kundendienst.

Gert Dreizler GmbH, Mannspergerstraße 22, 70619 Stuttgart, Telefon (0711) 44 54 38 dreizler-gmbh.de

DREIZLER



LEUTE

Grenzgänger



Der Stuttgarter Werbeprof und langjährige Wahlfranzose **Mario Nantscheff** arbeitete

seit 2015 wieder in Deutschland, nun geht er werbeberuflich in den Ruhestand. Der Kreative hat sich aber neben seiner Karriere in der Werbung auch seit vielen Jahren mit Musik beschäftigt – als Schlagzeuger, Komponist und Songtexter, diskret unter seinem französischen Künstlernamen Jean-Luc Delmonac. Seit 2018 widmet sich der Degerlocher in seinem Studio im Gewerbegebiet Tränke neuen Songs, Kompositionen und Texten. Er ist musikalisch ein versierter Grenzgänger zwischen Pop, Chanson und Schlager. In seinem Digital-Tonstudio „Bellevue Sound“ entstehen immer neue eigene Songs, Instrumentalstücke, Arrangements und Produktionen in deutscher, französischer und englischer Sprache. Zu hören und gratis downloaden ist seine Musik auf www.soundcloud.com/delmonac.

Großes geleistet



Für den Musical-Sänger **Hannes Staffler**, der am 14. Dezember in der Versöhnungskirche wieder sein Projekt „Two Souls – Musical meets Rock“ präsentiert, läuft es derzeit recht erfolgreich. Das im Theaterhaus aufgeführte Musical „Die Päpstin“, in dem Staffler die männliche Hauptrolle spielte, ist abgeschlossen. „Ich bedanke mich recht herzlich beim gesamten Team für eine wunderschöne Zeit. Ein großer Dank geht auch an unser Publikum, das uns jeden Abend mit viel Wärme und Standing Ovations verabschiedet hat. Und es wurde gemeinsam auch Großes geleistet. Wir haben mit unserer Spendenaktion für den Regenwald die unglaubliche Summe von 21 304 Euro gesammelt.“

Neue Saison

» **Eiswelt.** Vom 4. Oktober 2019 bis 29. März 2020 kommen auf der Waldau alle Eislauffans beim Eislaufen, Eishockey oder Eisstockschießen wieder auf ihre Kosten. In den beiden Eishallen im Sportgebiet Waldau finden Publikumslauf, die Eiswelt-Disco und Vereinstraining statt. „Auch in der neuen Saison ist in der Eiswelt wieder Eislaufspaß für alle garantiert“, sagt deren



AUFGESCHNAPPT

„Auch beim 7. Auftritt genießen wir die lässige Atmosphäre auf dem Marktplatz – ein Tag im Paradies“

Bandleader Hubsi Trenkwalder, der anlässlich 50-Jahre-GHV-Jubiläum & Degerlocher Sommer „30 Jahre Trenkwalder“ in Degerloch feierte

Leiter Marcus Neidlinger. Die Eiswelt Stuttgart erreichen Sie am besten mit den Stadtbahnli-

nien U7 und U8. Weitere Informationen im Internet auf www.eiswelt-stuttgart.de.

Robuste Rasse – zartes Fleisch

Fünf kräftige Black Angus Rinder der Gebrüder Haag bereichern seit Kurzem auf dem Tegerhof die örtliche Landwirtschaft.

Die Gänse auf dem Tegerhof von Friedrich und Patrick Haag sind nach wie vor ein Hingucker, wenn man auf der äußeren Epplerstraße unterwegs ist. Seit Anfang August haben sie allerdings Konkurrenz bekommen, was die Blicke der Passanten betrifft. Fünf tiefschwarze Black Angus Rinder bieten auf der Wiese nebenan nicht nur ein farblches Kontrastprogramm, sondern ein neues Highlight in der übersichtlichen Degerlocher Landwirtschaft. Die Bullen haben keine Hörner, sind relativ kurzbeinig und wachsen eher langsam – das macht diese Rasse so robust und das Fleisch sehr zart. Besonders in den USA sind die Black Angus Rinder aufgrund ihres fein marmorierten Fleisches sehr beliebt, was den Konsum desselben betrifft.

Patrick Haag läuft pfeifend mit einem Eimer voll Getreide aus dem heimischen Ramsbachtal in Richtung der kleinen Rinderherde, die das sofort aufmerksam registriert. „Haben die auch Namen?“, frage ich seinen Bruder Friedrich. „Nein, aber



Friedrich (li.) und Patrick Haag mit ihren Black Angus Rindern.

Fotos: fr

eine Beziehung zu den Tieren, die sehr genügsam und zutraulich sind, hat sich trotzdem aufgebaut. Das sind ja keine Autos“, sagt der 30-Jährige, der als Tankstellenbetreiber Tag für Tag jede Menge emotionslose Fahrzeuge mit Sprit versorgt. Die Gänse- und Rinderhaltung, die er mit seinem Bruder betreibt, ist für beide „nicht nur Geschäft, sondern auch Hobby“. Fröhlich und abends nach der Arbeit müssen sie nach den Tieren schauen.

Verarbeitung durch regionalen Metzger

Mit 600 bis 700 Kilogramm sind die fünf Bullen ausgewachsen, die von einem Biobauernhof in der Nähe von Trier ihre Reise nach Degerloch angetreten haben. „Sie sind zwischen zehn und 21 Monaten alt und können ab einem Alter von zwei Jahren geschlachtet werden“, erklärt Friedrich Haag. Schlachtung und Verarbeitung ist nicht ihr Job, das erledigt ein Metzger aus der Region. Im Herbst steht die Prozedur zum ersten Mal an. Nach der Verarbeitung wird das Fleisch zunächst

drei Wochen im eigenen Kühlraum reifen. „Das ist doppelt so lang als üblich und macht es noch aromatischer“, erklärt Patrick Haag.

Vermarktet wird das Degerlocher Black-Angus-Fleisch, genau wie die Gänse, im Direktvertrieb über die Tegerhof-Website sowie telefonisch. Das „Barbecue-Paket“ mit Steaks, Würsten und Hamburger-Fleisch sowie das „Koch-Paket“ mit Braten, Rouladen und Hackfleisch gibt es ab zweieinhalb Kilogramm zu einem Preis von 54 und 64 Euro. „Die Preise sind angemessen, für vergleichbare Qualität bezahlt man an der Fleischtheke mehr“, sagt Patrick Haag. „Das Interesse ist groß, man merkt, dass ein Umdenken hin zu regionalen Produkten stattfindet“, ergänzt sein Bruder. Wenn jetzt Lust auf nachhaltige Degerlocher Fleischerzeugung geweckt wurde, sollte man eines bedenken – die Nachfrage ist groß. Felix Reiser



Fütterung mit örtlichem Getreide.

Info

Weitere Infos und Bestellung:
Telefon 0711/23 03 89 58
www.tegerhof.de

Spezialitäten im Herbst

Köstlich, feine Kürbisgerichte



Kickers
CLUB  RESTAURANT
Familie Rörich

Königstraße 58 · 70597 Stuttgart-Degerloch
Tel. 0711/76 23 95 · www.kickers-clubrestaurant.de



Sie haben Probleme mit Ihrem Computer?

Ich bringe das in Ordnung! Hotline: 0172 742 74 10

Zuverlässig, kompetent und nachhaltig, seit über 30 Jahren. Weiterhin unterstütze ich Sie bei Neuanschaffungen bis hin zur individuellen Einrichtung Ihrer Systeme. Gleichgültig ob Privatperson oder Firmenkunde: Ihr Server, PC, Mac, Tablet, Smartphone oder Netzwerk ist bei mir in den besten Händen. Ich helfe auch bei Problemen mit Software, Email oder Internet.
Thomas Koch · Figarostraße 3 · 70597 Stuttgart · 0711 976 89 32 · mail@it-delfin.de

Das Leben ist eine Reise,
die heimwärts führt. Hermann Melville

 **RAMSAIER**
BESTATTUNGSHAUS

vormals FRECH Bestattungen

Karl-Pfaff-Straße 15
70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon 0711 / 93 35 42 54



TÜV-zertifizierte
Kundenzufriedenheit 2018
100 %

Die letzte Reise
in Würde.

www.ramsaier-bestattungen.de

 **NATURGUT**



Seit 1994.

100% BIO
FÜR STUTTGART.

FEIER MIT UNS: SONDERANGEBOTE & AKTIONEN



Bei ons wird g'schafft:

- Umbauten
- Renovierungen
- Sanierungen
- Stäffele
- Mäuerle

erfahren,
kompetent,
zuverlässig,
preiswert

Alles rund ums Haus
aus einer Hand
Innenausbau / Trockenbau
Koordinierung aller Gewerke

SCHAFFEREI SCHMID

Inh.: Sylvia S. Fischer

Schönbergstr. 21 · 70599 S-Schönberg
Tel. 0711/4 79 02 37 · Fax 0711/34 21 76 07

Mobil: 0172/4 58 85 48
schmid-schafferei@web.de

myle.de

ein guter Weg, um
Leinfelden-Echterdingen
kennenzulernen.

myle.de
in Leinfelden-Echterdingen daheim

Klick
mal rein!

myle.de · Online-Marktplatz Leinfelden-Echterdingen · Ein Service des BDS LE e.V.


Leinfelden-Echterdingen - wo sonst.

LEUTE

Bald 80



Wenn **Brun-Hagen Hennerkes** seinen 80. Geburtstag feiert, dauert es noch drei Wochen,

bis unsere Oktoberausgabe erscheint. Deshalb wollen wir schon in dieser Ausgabe auf Freitag, 4. Oktober, hinweisen, wenn der promovierte Degerlocher Jurist und Teilhaber der Kanzlei Hennerkes, Kirchdörfer & Lorz seinen runden Geburtstag feiert. „Wir sind eine auf die Beratung von Familienunternehmen und Unternehmerfamilien spezialisierte Sozietät“, steht auf der Website des Unternehmens, das in der Jahnstraße ansässig ist. Hennerkes ist eine Kapazität auf diesem Gebiet und wird deshalb immer wieder von Persönlichkeiten aus der Politik um Rat gebeten, darunter auch Bundeskanzlerin Angela Merkel. Aber der Degerlocher Senior hat auch durchaus ein Herz für das lokale Geschehen seines Heimatortes. Für Vorträge bei örtlichen Neujahrsempfängen lässt er sich nicht lange bitten. Auch die lokale Spendenaktion „Degerlocher Weihnachtshilfe“ freut sich Jahr für Jahr über seine Unterstützung. Auch wenn's noch nicht ganz so weit ist – herzlichen Glückwunsch zum runden Geburtstag.

Schnuppersingen

» **Belcanto.** Der Chor Belcanto Stuttgart verfügt über ein breit gefächertes Repertoire von Klassik, Musical, Gospel und Pop. Er bietet seit über 25 Jahren eine Alternative in Stuttgart für eine musikalische und stimmliche Ausbildung interessierter Kinder in dem Gebäude der Karl-Schubert-Schule in Degerloch. Interessierte Kinder, die gerne singen und aktiv sein wollen, sind willkommen und zum Schnuppersingen eingeladen. Der Unterricht findet immer mittwochs von 16 bis 16.45 Uhr für Kinder ab vier Jahren, von 17.15 bis 18.15 Uhr ab acht Jahren und von 18.15 bis 19.30 Uhr für die Jugendlichen statt.

„Stiftungen – Treibstoff für die Gesellschaft“

» **Bezirksrathaus.** Was leisten Stiftungen für unser Gemeinwesen? In einer von Bezirksvorsteherin Brigitte Kunath-Scheffold initiierten Ausstellung stellen 40 Stiftungen aus der Region Stuttgart ihre Arbeit vor. Die Ausstellungseröffnung mit Impulsvorträgen fand bereits am 19. September statt. Weiter geht's am Donnerstag, 10. Oktober, von

18 bis 20 Uhr, mit der Vorstellung von fünf Best Practice Beispielen: Flüwo-Stiftung (Rainer Böttcher), Ott-Goebel-Jugendstiftung (Brigitte Ott-Goebel), Stiftung Haigst Kirche (Dieter Franke), Adolf-Hölzel-Stiftung (Dr. Frank Oppenländer) und Katholische Hospizstiftung (Sabine Novak). Eine Podiumsdiskussion zum Thema „Stiftungen – Treib-

stoff für die Gesellschaft“ findet am Donnerstag, 24. Oktober, von 18 bis 20 Uhr, statt. Gäste sind Prof. Dr. Herta Däubler-Gmelin, Dr. Axel Sigle und Prof. Dr. Brun-Hagen Hennerkes. Die Veranstaltung ist eine Kooperation von Bezirksamt Degerloch, Bürgerstiftung Stuttgart und Stiftungsnetzwerk Region Stuttgart.



Die Grafik zeigt die Neubebauung Degerloch-West aus der Sicht der Albstraße.

Grafik: Flüwo

Bauprojekt optimiert

Auf einer Gesamtwohnfläche von 7800 Quadratmetern entstehen im Areal Gohl- und Straifstraße 98 neue Wohnungen. Geplanter Baubeginn der Flüwo Bauen Wohnen eG ist im Jahr 2023.

Im Degerlocher Bezirksbeirat und im Ausschuss für Umwelt und Technik des Stuttgarter Gemeinderates wurden die Überarbeitungen der Planungen für die Neubebauung in Degerloch-West vorgestellt und „in beiden Gremien überwiegend positiv aufgenommen“, wie Dominik Ottmar betont, verantwortlich für die Öffentlichkeitsarbeit bei der Degerlocher Wohnbaugenossenschaft.

Bereits im Dezember 2018 wurde der Siegerentwurf für die geplante Wohnbebauung gekürt. In enger Zusammenarbeit mit dem Stadtplanungsamt hat der Preisträger „Wittfoht Architekten“ die Anregungen der Wettbewerbsjury in die Entwürfe einbezogen. Auf der Grundlage dieser Planungen soll nun das Bebauungsplanverfahren angestoßen werden.

Folgende Anregungen der Wettbewerbsjury wurden umgesetzt:

» Die Treppenhäuser erhalten zusätzlich zum Straßeneingang einen gartenseitigen Zugang.

- » Die Wohnfläche hat sich erhöht. Anstelle von 91 Wohnungen sind jetzt 98 Wohnungen geplant.
- » Der Gemeinschaftsraum für die Anwohner soll am Quartiersplatz liegen, in unmittelbarer Nähe zur Seniorenwohngemeinschaft.

Wohnungsmix für alle Lebensphasen

Insgesamt sind 98 neue Wohnungen mit einer Gesamtwohnfläche von rund 7800 Quadratmetern vorgesehen. Davon können etwa 30 Wohnungen im Zusammenspiel mit dem Stuttgarter Innenentwicklungsmodell (SIM) zu einem sehr günstigen Mietpreis angeboten werden. Zusätzlich sehen die Planungen eine Seniorenwohngemeinschaft und einen Gemeinschaftsraum für die Anwohner vor. Es ist ein Wohnungsmix geplant,

der vom 1-Zimmer-Apartment bis zur 5-Zimmer-Wohnung reicht und Wohnraum für alle Lebensphasen bietet. „Die Mietpreise kann ich jetzt nicht voraussagen, aber wir bleiben mit den Mietpreisen im Mietspiegel“, erklärt Flüwo-Vorstand Rainer Böttcher.

Das neue Quartier soll durch drei Gebäude entlang der Albstraße begrenzt werden. Dahinter entstehen entlang der Straif- und Gohlstraße vier kleinere Stadthäuser. Durch die Positionierung der Gebäude entsteht im Innenbereich eine „grüne Mitte“, welche den Bewohnern Raum für Ruhe, Spiel und Kommunikation bietet. Zusätzlich ist an der Ecke Straif-/Gohlstraße ein öffentlicher Quartiersplatz vorgesehen. Im Zusammenspiel mit den Balkonen, Terrassen und Mietergärten entsteht ein Angebot an öffentlichen, halb öffentlichen und privaten Außenräumen. *Felix Reiser*



Das Wohnareal zwischen Straif-, Gohl- und Albstraße.

Foto: ik

Die Blume geht zugrunde,



Bestattungen **ROLF**

0711 67321471



aber der Same bleibt zurück. Khalil Gibran



Lilavadee

Thailändisches Restaurant & Cocktails
Reutlinger Straße 1
70597 S-Degerloch
Tel. + Fax 7207958
www.lilavadee.de

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 12.00-14.30
abends ab 18.00
Sa., So. und
Feiertage ab 18.00

Mittagstisch
Alle Gerichte
zum Mitnehmen



S M E G



Wir beraten Sie gerne.

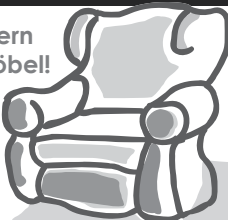
Tisch + Küche
Stuttgart-Möhringen
Filderbahnstraße 10
Telefon 711319

Polsterei **LINDNER** Große Stoff- und Lederauswahl

Wir polstern Ihre Sitzmöbel!

0711 / 722 06 99

Große Falter Straße 31 • Stuttgart-Degerloch
info@lindner24.de • www.lindner24.de



DEGERLOCH JOURNAL

Das Stadtteil-Magazin

Nächster Anzeigenannahmeschluss
Mittwoch, 9. Oktober 2019
Info: m.zydeck@amw-verlag.de

Persönlicher SERVICE mit ERFAHRUNG und KOMPETENZ

Fernseh **STOTZ**
TV • DIGITAL • SAT

Wir beraten, installieren, warten.

Fernseh Stotz | Inh.: Rudi Stotz
70567 Stuttgart-Möhringen | Vaihinger Straße 54 | T 0711 7196980

FÄSSLE le RESTAURANT



Herzlich willkommen!

Lassen Sie sich von uns verwöhnen. Wir freuen uns auf Ihre Reservierungen für Familien-, Firmen- und Weihnachtsfeiern.

Restaurant Fässle
Löwenstraße 51
Telefon 0711 760100
info@restaurant-faessle.de
www.restaurant-faessle.de

Ristorante · da Fernando · Pizzeria

Fisch-Menü 3 Gänge 35 € • 1 kg Muscheln 16,50 €
im September und Oktober die Bahn U7, U8 150 Meter

S-Degerloch Waldau, Guts-Muths-Weg 10, Tel. 633 96 188
vor dem Waldhotel rechts • Ihre Feier im Nebenzimmer bis 60 Pers.
Parkplätze direkt vorm Haus • Montags Ruhetag • Alles auch zum Mitnehmen!

MEISTERBETRIEB

Beste Qualität – pünktlich – zuverlässig

- Fliesen
- Mosaik
- Naturstein
- Altbausanierung
- Balkonsanierung
- Reparaturservice
- Fliesenausstellung



Stelzer Fliesen GmbH • Breitscheidstraße 73 • 70176 Stuttgart
Tel. 0711 / 62 45 38 • www.fliesen-stelzer • kontakt@fliesen-stelzer.de

Feinkost Möhringen
(Ehemals Feinkost Zahnradbahn)

- Täglich frisch: Bietzheimer Salate und Gemüse (Tomaten, Gurken, Paprika, Kartoffeln, ...)
- Köstliches Obst aus der Region (z.B. Beeren, Äpfel, ...)
- Große Auswahl an exotischem Früchten aus aller Welt
- Aus der Frischetheke: Hausgemachter Zatziki, Antipasti, Oliven und variantenreicher Schafskäse
- Original Büffel-Mozzarella aus Italien
- Italienisches Bauernbrot, Ciabatta und Oreganobrot
- Freiland- und Bodenhaltung-Eier aus Gomaringen (Tübingen)



Probststraße 29 • 70567 S-Möhringen
Telefon 07 11/23 04 40 71
Mo., Di., Do., Fr. 8.00 – 18.30 Uhr,
Sa. 8.00 – 16.00 Uhr, Mi. Ruhetag

GUTSCHEIN
für 1 kg deutsche Äpfel
Gültig bis 31. Oktober 2019
Pro Person ab einem Einkauf von 5 € ein Gutschein einlösbar



Neue Zukunft für das Sportgebiet

Fünf Vereine, Verwaltung, Bezirksbeirat und der Stuttgarter Sportkreis haben gemeinsam innovative Verbesserungen für das Sportgebiet Hohe Eiche entwickelt.

» von Ingo Kluge

Das Sportgebiet Hohe Eiche stellt mit seinen Vereinen und seiner Infrastruktur einen wichtigen Bestandteil der Stuttgarter Sportlandschaft dar. Die fünf Sportvereine auf der Hohen Eiche (HTC Stuttgarter Kickers, SV Hoffeld, TC Degerloch Hohe Eiche, Leichtathletik Club Degerloch und Rugby Club Stuttgart) mit insgesamt mehr als 2700 Mitgliedern bieten sowohl im Breiten- als auch im Leistungssport wertvolle Angebote, die teilweise weit über den Stadtbezirk hinauswirken.

Um das rund zwölf Hektar große Areal zukunftsfähig weiterzuentwickeln, fanden zwischen November 2018 und Februar 2019 insgesamt drei Sitzungen der Planungswerkstatt Hohe Eiche statt,

die vom Institut für Kooperative Planung und Sportentwicklung (ikps) und Zoll Architekten aus Stuttgart koordiniert wurden. „Mit der Planungswerkstatt im Sportgebiet Hohe Eiche und den daraus resultierenden Handlungsempfehlungen haben wir auf die veränderten Bedürfnisse der fünf ansässigen Sportvereine reagiert. Damit wird das Sportgebiet zukunftsfähig ausgerichtet und mit den Vereinen sowie den betroffenen Ämtern ein stimmiges Gesamtkonzept entwickelt“, betont Martin Schairer, Bürgermeister für Sicherheit, Ordnung und Sport der Landeshauptstadt.

Aus den Bedarfen und Zielen der Planungswerkstatt haben sich zusammengefasst folgende Handlungsfelder ergeben:

- Der Bau einer 4-Feld-Sporthalle im Sportgebiet: Die Versorgung mit Hallensportflächen ist ungenügend, die Angebote müssen auf diverse Turn- und Sporthallen verteilt werden, weitere Angebote können aufgrund fehlender Hallenzeiten nicht stattfinden.
- Die Planung zum Bau eines vereinsübergreifend zu nutzenden, gemeinsamen Vereinsheims mit Sportvereinszentrum, das Geschäftsräume, Umkleiden und Bewegungsräume beinhalten sollte. Hierfür wird ein zentraler Standort im Sportgebiet präferiert, damit die umliegenden Sportflächen gut erreichbar und auch einsehbar sind.
- Einrichtung einer Verkehrsachse durchs Sportgebiet als Magistrale und als direkte Erschlie-

ßung aus Hoffeld kommend bis zur Epplerstraße.

► Gewünscht werden auch weitere offene Sport- und Aktivflächen, die beispielsweise entlang des zentralen Fußweges durchs Gebiet positioniert werden können.

Im Sportausschuss des Gemeinderats wurden am 9. Juli die Ergebnisse aus der Planungswerkstatt zum Sportgebiet Hohe Eiche vorgestellt, die nun Schritt für Schritt umgesetzt werden sollen. Eines stellte Architekt Tom-Philipp Zoll bei der Präsentation des Masterplanes im Degerlocher Bezirksbeirat am 23. Juli 2019 klar: „Die Finanzierung bleibt den Vereinen übrig, denn städtische Zuschüsse sind gegen null.“ Und: Die Freie Aktive Schule spielt bei den Planungen keine Rolle mehr.



IGH Winterdienst GmbH
Tränkestraße 26
70597 Stuttgart
Tel. 0 7 11 / 7 6 5 3 8 61
Fax 0 7 1 1 / 7 6 5 5 5 9 0
info@igh-winterdienst.de

Ihr Spezialist für:

| Kehrwochen | Glasreinigung |
| fachgerechte Gartenarbeiten und
Baumpflege durch gelernten Gärtner |
| Hausmeisterservice | Winterdienst |
und...und...und...

BCG BRITISH CAR GMBH

VERKAUF - SERVICE - ERSATZTEILE

Karl-Heinz Renzler
Geschäftsführer

Reparaturen für alle PKW

- > 2 x pro Woche Hauptuntersuchung
- > Karosseriearbeiten
- > Reifeneinlagerung
- > Oldtimer-Service

Chemnitzer Straße 7 · 70597 Stuttgart-Degerloch (Tränke)
Telefon 07 11 / 7 22 20 94 · Telefax 07 11 / 7 28 93 06
E-Mail: british-car-center@t-online.de
www.british-car-center.de



Stammhaus:
Große Falterstraße 7
70597 Stuttgart
(Zentrum Degerloch)

Beilharz Getränkeland
Chemnitzer Str. 14
70597 Stuttgart-Degerloch
(Industriegebiet Tränke)

Logistikzentrum:
Tränkestraße 30
70597 Stuttgart
(Industriegebiet Tränke)

Bestellungen bitte nur an Telefon (07 11) 76 70 57-00 /-023 oder an Fax (07 11) 7 65 63 93
Abholmarkt · Heimdienst · Gastronomie-Service ... wir lassen Sie nicht verdursten!



**Offizin
Scheufele**

Druck & Medien | seit 1808

Tränkestraße 17
70597 Stuttgart
www.scheufele.de

Wir drucken mit LE-UV-Farben.

Mit dem richtigen FARBREZEPT
zu brillanten Bildern –
auch auf Naturpapieren.

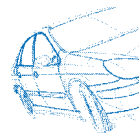
Die Offizin Scheufele ist IHR Partner,
wenn es um hochwertige Druck-
produktion geht, egal ob es sich
um ihre Visitenkarten, Briefbogen
oder Broschüren handelt.
Für Sie mit LE-UV-Drucktechnik
zu einzigartigen Druckergebnissen.

www.scheufele.de

**karosserie
dieruff**



Dieruff GmbH · Chemnitzer Str. 5 · 70597 Stuttgart
Degerloch · Industriegebiet Tränke
Tel. 07 11 / 7 2 7 2 3 7 - 3



- Unfall-Instandsetzung
- Autolackierung
- Dellenreparatur
- Oldtimer-Restaurierung

www.karosserie-dieruff.de

NÄHMASCHINEN Verkauf Service

LÖHLE Montag-Freitag 15-19 Uhr
oder nach Vereinbarung **Tel. 07 11 - 47 11 68**
Melonenstr. 28 (Eingang Schempstr.) 70619 S-Riedenberg

Kurzwaren, Messeneuheiten, Vorführmodelle, Sticksoftware und mehr

Fachhandel mit eigener Meisterwerkstatt · Parkplätze vorhanden

PFAFF baby-lock BERNINA Husqvarna brother JANOME

TOTAL LOKAL

DEGERLOCH
JOURNAL

Das Stadtteil-Magazin

Jeden Monat haben wir
Sonderthemen
für Sie in unserem
Stadtteilmagazin.
Fragen Sie nach
unserem Themenplan.

So erreichen Sie uns:

Monika Zydeck

Tel. 07 11 9747717

m.zydeck@amw-verlag.de

**Damals wie Morgen:
Anders. Bauen.**



GUSTAV EPPL

Heinestr. 37 | 70597 Stuttgart



www.gustav-epple.de



Foto: ik

AWS-Ansiedlung bringt Probleme

Im Sommer 2021 räumt die Feuer- und Rettungswache 5 Filder das Grundstück am Bruno-Jacoby-Weg und zieht nach Möhringen. Anschließend ist die Ansiedlung der Abfallwirtschaft Stuttgart (AWS) geplant.

» von Ingo Kluge

Direkt zwischen der B27 und dem Geschäftszentrum liegt das seit den 80er-Jahren aufgesiedelte kleinstrukturierte Gewerbegebiet Tränke mit vielfältiger Nutzungsmischung wie Handwerksbetriebe, Dienstleistungsfirmen – insbesondere aus dem Gesundheits- und Medizinbereich – und Handelsunternehmen. Die Tränke ist aber auch ein Nadelöhr, das morgens und abends regelmäßig vom motorisierten Verkehr überrollt wird. Lärm, Stau und schlechte Luft sind die Folgen.

Daran wird sich wohl auch in den nächsten Jahren nichts ändern, zumal mit dem Weggang der Feuer- und Rettungswache 5 Filder in die Sigmaringer Straße nach Möhringen und dem Zuzug des Eigenbetriebs AWS Abfallwirtschaft Stuttgart auf das frei werdende Gelände am Bruno-Jacoby-Weg die Aussichten nicht rosiger werden.

Der Degerlocher Bezirksbeirat hat sich vehement gegen die Ansiedlung der AWS im Gewerbe-

gebiet ausgesprochen. Doch die Empfehlung wurde im Stuttgarter Rathaus nicht wahrgenommen und der Ausschuss für Umwelt und Technik (UTA) im Gemeinderat hat die Ansiedlung in der Tränke im Oktober 2017 beschlossen.

Langsam, aber sicher rücken die Umsetzung der Pläne des

Amtes für Abfallwirtschaft näher. Was sagen die Betroffenen im Gewerbegebiet Tränke dazu? Das Degerloch Journal hat nachgefragt:

► **Thomas Raff, Firma Raff Sanitär GmbH:** „Klar, dass einem als Anwohner beziehungsweise ansässiger Betrieb die Umnut-

zung der jetzigen Feuerwehr zum AWS-Standort nicht gefällt. Ebenso ist sicher auch mit mehr Verkehr zu rechnen. Wenn dies jedoch bereits demokratisch entschieden wurde, sollten wir dies auch akzeptieren können. Schließlich produziert jeder von uns Abfall, welcher entsorgt werden muss.“

Stellungnahme AWS Stuttgart

In einer Machbarkeitsstudie wurde nachgewiesen, dass die Verlagerung der AWS-Einrichtungen in die Tränke grundsätzlich möglich ist. Das Grundstück ist von der Größe und Lage her geeignet. Die Fläche wird dann allerdings restlos ausgenutzt.

In Zusammenarbeit mit dem Hochbauamt und dem Stadtplanungsamt wird derzeit die beste Anordnung der Gebäude erarbeitet. In die Tränke sollen die Betriebsstelle Liebknechtstraße, Teile der Betriebsstelle Türlenstraße und gegebenenfalls noch die Betriebsstelle Heßbrühlstraße umziehen.

Vom DRK müssen außerdem für sieben Einsatzfahrzeuge Garagen und für 60 ehrenamtliche Helfer

Sozialbereiche vorgehalten werden (für Wochenendeinsätze).

Die Umsetzbarkeit der Entwürfe in Bezug auf Schallschutz und Verkehr wird bereits im Vorfeld geprüft. Das Hochbauamt ist mit der Auswahl eines geeigneten Architekturbüros im Rahmen eines Wettbewerbes (VgV-Verfahren) offiziell beauftragt. Bevor mit den Baumaßnahmen begonnen wird, muss ein neuer Bebauungsplan aufgestellt und beschlossen sein. Von der AWS sollen in der Tränke zwischen 110 und 180 Beschäftigte stationiert werden. Es ist geplant, dort knapp 30 Abfallsammelfahrzeuge und weitere zehn Kehrmaschinen und Winterdienstfahrzeuge zu stationieren.

► **Brigitte Beilharz, Beilharz GmbH, Getränkefachhandel:**

„Wir befürchten, dass die Verkehrsbelastung der Lastkraftwagen sowie Autos noch höher ist und es somit noch weniger Parkplätze im Industriegebiet gibt. Eine weitere gravierende Befürchtung sehen wir in der erhöhten Lärmbelastung sowie Geruchsbelastung. Man muss auch bedenken, dass es sehr viele Fußgänger im Gewerbegebiet gibt, allein schon durch die Internationale Schule. Für unser Grundstück sehen wir eine erhöhte Abwertung, da wir genau angrenzen. Insgesamt befürchten wir eine gesamte Abwertung des Industriegebietes.“

► **Christoph Gauder, IGH Winterdienst GmbH und Anwohner Tränke:** „Die Ansiedlung der AWS befürworte ich. Als Alternative wäre dort eine Neubebauung mit Büroflächen möglich, was zur Folge hätte, dass neben dem entstehenden Überangebot an Büroflächen die Leerstandsproblematik verschärft werden würde, auch wesentlich mehr Fahrzeuge der dortigen Mitarbeiter während der Kernzeit in die Tränke strömen würden. Dies hätte dann einen völligen Verkehrskollaps zur Folge. Die frühen Arbeitszeiten der AWS-Mitarbeiter entzerren dies etwas.“



Abfallsammelfahrzeug. Foto: AWS

► **Joachim Rudolf, Rudolf Lichtwerbung GmbH:** „Aus Sicht eines Degerlochers und in der Tränke arbeitend, halte ich eine Ansiedlung der AWS in der geplanten Größe für äußerst unglücklich und nicht verträglich. Ein intaktes Arbeitsumfeld in dieser Form zu beeinträchtigen, ist fahrlässig, in puncto:

- Abstand zur bestehenden Wohnbebauung
- Zusätzliches Verkehrsaufkommen, in Verbindung Schulstandort Internationale Schule Stuttgart, Wilhelms-Gymnasium, Fritz-Leonhardt-Realschule und Albschule sowie Anlieferung Tränke und Individualverkehr, mit der vorhandenen Infrastruktur nicht möglich

- Zusätzlicher Parkraum muss auf dem Gelände erfolgen. Bestehender Parkraum ist heute schon an seiner Kapazitätsgrenze

- Aus Sicht der benachbarten Filderbezirke ist natürlich eine konzentrierte Ansiedlung in Degerloch verständlich

Die Verwaltung hätte sich intensiver mit Alternativen beschäftigen sollen, um eventuell auch am Rand von Gewerbegebieten beziehungsweise den Filderbezirken geeignete Flächen zu finden, eventuell beispielsweise Erweiterung Gebiet Fasanenhof mit direkter Anbindung über die B27 als Zukunftsversion.“

► **Götz Ellinger, Geschäftsführer der Gustav Epple Bauunternehmung GmbH:** „Vollanschluss an die B27 ist unumgänglich. Die Entwicklung der Tränke sehe ich durchaus positiv, meiner Ansicht nach steckt hier aber noch viel Potenzial. Aus unserer Erfahrung als bundesweit tätiges Bauunternehmen kann ich nur sagen: Für die Attraktivität beziehungsweise den Erhalt eines Gewerbegebiets wie auch die Ansiedlung neuer Firmen oder Investoren spielt neben attraktiven Grundstückspreisen und einem guten Branchenmix auch die Verkehrsinfrastruktur eine ganz zentrale Rolle. In diesem Zusammenhang erachte ich den schon seit Jahren geforderten Vollanschluss an die B27 für unumgänglich. Ich gebe die Hoffnung nicht auf, dass der Gemeinderat der Stadt diese dringende Maßnahme bis zur geplanten Fertigstellung unserer neuen Hauptverwaltung in der Tränke im Frühjahr 2021 beschließt.“

Rudolf Lichtwerbung

Neon
LED-Technik
Buchstaben
Transparente

Pylone/Stelen
Leit- und
Hinweissysteme
Schilder
Fahnen

Digitaldrucke
Folien-
beschriftungen
Banner

Julius-Hölder-Str. 32
70597 Stuttgart
Tel. 0711-7261041
Fax 0711-724040

www.rudolf-lichtwerbung.de

Stilvoll feiern!

Geburtstag, Hochzeit, Jubiläum oder Betriebsfest, exklusive Weinprobe oder kulturelle Veranstaltung: Feiern Sie mit bis zu 80 Gästen im kunstreich dekorierten Ambiente unseres Weinladens – mit Klavier, Original Art Deco-Bar, Bestuhlung nach Bedarf. Überdachte Terrasse. Gute Parkmöglichkeiten. **Schauen Sie bei uns rein!**

Herzliche Einladung zu Weinproben, Seminaren, Kultur und Unterhaltung im Weinladen!

Mehr Details und Termine unter www.weinmusketier-stuttgart.de

Foto: Sandra Wolf

WEIN-MUSKETIER Stuttgart · Guido Keller Wein & Kultur
Julius-Hölder-Str. 29 B · 70597 Stuttgart-Degerloch
Tel. 0711/640 68 69 · Fax 601 90 87
www.weinmusketier-stuttgart.de

MIKE & THE MECHANICS

Reparaturen aller Marken

Reifen- & Autoservice Michael Müller
Sigmaringer Str. 256 - Gewerbegebiet »Tränke« Degerloch - Tel. 07 11 / 7 28 81 33
www.mamwheels.de mmueller@mamwheels.de
Montag - Freitag 8.00 - 12.30 + 13.30 - 18.00 Uhr - Samstag nach Vereinbarung

Wir sind Ihr Partner für alle Arbeiten um Haus und Garten.

MILENOV
GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU

Gestalten • Bauen • Pflanzen • Pflegen • Schützen

Investieren Sie in einen gesunden und professionell gestalteten Garten und setzen Sie dabei auf unsere langjährige Erfahrung im Garten- und Landschaftsbau.

Besuchen Sie uns auf unserer Internetseite: www.milenov.de

Milenov Garten- und Landschaftsbau
Bruno-Jacoby-Weg 14 • 70597 Stuttgart
Tel. 0711/26202843 • Fax 0711/26202844
E-Mail: info@milenov.de

SCHMIEDER

**Maschinen und Werkzeuge
für Natursteinverarbeiter, Fliesenleger,
Garten- und Landschaftsbau**

G. Schmieder GmbH & Co
Julius-Hölder-Straße 8, 70597 S-Degerloch
Tel. 0711/13269-0 · Fax 0711/13269-50
www.schmieder-online.de · info@schmieder-online.de

Haus & Garten

Wenn im Herbst die Gartensaison langsam zu Ende geht, können bereits Vorkehrungen für einen blühenden und grünen Garten im kommenden Jahr getroffen werden.

- ✿ Rasen abrechen, mähen und düngen
- ✿ Bäume, Sträucher und Stauden zurückschneiden
- ✿ Beete pflegen, Frühblüher setzen
- ✿ Terrasse und Balkon auf den Winter vorbereiten
- ✿ Gartenmöbel in durchlüfteten Räumen lagern, Pilz- oder Schimmelgefahr vorbeugen.

Ausführliche Beratung mit Sachkenntnis erhalten Sie jedoch beim entsprechenden Fachberater vor Ort.

gartengestaltung



Korinnaweg 46
70597 Stuttgart-Sonnenberg
Telefon 07 11 / 76 50 58
www.utehaag.de

Planung und Neuanlagen von Gärten
Arbeiten mit Natur- und Kunststein
Reparaturen aller Beläge,
Gartenmauern und Treppen

Umgestaltung von Gärten
Verjüngung überalterter Bestände
Neupflanzungen

Pflegeprogramm für Ihren Garten
Baum- und Gehölzschnitt
Rasen- und Beetpflege
mit Bodenverbesserung

Planung, Gestaltung und Pflege von Hausgärten

Garten- und Landschaftsbau



Ralf Götz
Gärtnermeister

Häusleweg 11 · 70597 S-Hoffeld
Tel. 07 11 / 71 07 47 · Fax 633 98 39
Handy 01 71 / 439 30 91



ELEKTRO RÜCK

- Beratung
- Installationen
- Kundendienst
- Elektroheizungen

Telefon 0711/539 0830
Handy 01 72/2657 423
Telefax 0711/539 08 31

Garten- und Landschaftsbau
Uwe H. Hergetz



www.hergetz.de • Mobil 0172 9303532

Nasse Wände?

Schimmelpilz?

ANALYSIEREN. PLANEN. SANIEREN.
TÜV-Rheinland überwacht, 10 Jahre Gewährleistung,
85.000 erfolgreiche Sanierungen in der Gruppe
Abdichtungssysteme Malmquist
Stuttgart
☎ 0711 - 73 14 37 oder 0711 - 566 155 15
www.isotec-stuttgart.de



ISOTEC®
Wir machen Ihr Haus trocken

Der Gärtner...

Planung · Ausführung · Umgestaltung
Pflege · Baumkletterer

Professionelle Baumfällungen

70565 Stuttgart
Tel. 07 11 / 93 30 77 11
Fax 93 39 17 71
gartenbau.kreku@gmx.de

Garten- & Landschaftsbau
Kreku

... mit dem grünen Daumen

Anruf genügt! - Wir kommen sofort!

- Rollläden
- Markisen
- Jalousien

Reparatur-Service

Wir reparieren Rollläden, Markisen (auch Tucherneuerungen) und Jalousien schnell und fachgerecht.

Über **35 JAHRE**
zufriedene Kunden
GUT · SCHNELL · INDIVIDUELL
gsi
Das Sonnenschutz-Zentrum

L.- Echterdingen · Heilbronner Str. 5 · Tel. 0711-9 02 88-0 · www.gsi-gmbh.de

Mo. - Fr. 7.30 - 17.00 Uhr · Sa. 10-13 Uhr geöffnet





BECK



Dachdecker- und
Flaschner Meisterbetrieb GmbH

Steildächer Flaschnerei
Flachdächer Dachfenster
Reparaturen Gerüstbau

www.beck-dach.de

Krokodilweg 1 • 70499 Stuttgart-Weilimdorf
Tel.: 0711/806 23 90 • Fax: 0711/806 23 92

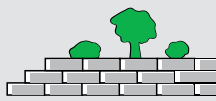
**„Wir lassen Sie nicht
im Regen stehen!“**





Seit über 30 Jahren

- ▶ Gartengestaltung
- ▶ Rückschnitt & Baumfällarbeiten
- ▶ Erd- und Baggerarbeiten
- ▶ Gartenpflege
- ▶ Wege & Mauern
- ▶ Teich- und Brunnenbau



Garten- und Landschaftsbau
GERT FISCHER

Telefon 0711 9768960
www.fischergartenbau.de
anfrage@fischergartenbau.de





Wir sind Ihr Partner für alle
Arbeiten um Haus und Garten.

MILENOV
GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU

Gestalten • Bauen • Pflanzen • Pflegen • Schützen

Investieren Sie in einen gesunden und professionell
gestalteten Garten und setzen Sie dabei auf unsere
langjährige Erfahrung im Garten- und Landschaftsbau.

Milenov Garten- und Landschaftsbau
Bruno-Jacoby-Weg 14 • 70597 Stuttgart
Tel. 0711/26202843 • Fax 0711/26202844
E-Mail: info@milenov.de

Besuchen Sie uns auf unserer
Internetseite
www.milenov.de

Sicherheit!
Auch für Sie.

- Drahtzäune
- Gitterzäune
- Kunststoffzäune
- Holzzäune
- Türen- u. Toranlagen
- Carports
- Pergolen
- Ranksysteme
- Ballfangwände
- Waldbänke u. Tische

KOCH
Zaun- und
Toranlagen

Zaunbau Fritz Koch GmbH
Birkheckenstraße 20
70599 Stuttgart-Birkach
Telefon (07 11) 45 48 75
Telefax (07 11) 4 56 95 55
zaunbau.koch@t-online.de

**Schreinerei
Elsässer**

Vikarweg 10 • 70567 Stuttgart
Tel. 0711/712870
Fax 0711/716747

Arbeit aus Meisterhand:
Bad- und Massivholzmöbel
Einbauschränke • Treppen
Haus- und Innen-Türen
Fertigböden • Garderoben
Verkauf und Montage von

**Rempp Einbauküchen,
Qualität aus dem
Schwarzwald**

rempp-kuechen.de

Schreinermeister
und Inhaber
Axel Schwarz
und
Ulrich Gertnerhoffer



SchreinereiElsaesser@web.de

**DA MACHT SICH
LAUB SCHNELL
AUS DEM STAUB**





STIHL

Elektrisch, mit Benzinmotor oder mit Akku

Elektro-Saughäcksler	ab € 129,-
Benzin-Saughäcksler	ab € 349,-
Akku-Laubbläser	ab € 129,-

Die **STIHL** Blasgeräte und **Saughäcksler** beseitigen Laub
mit hoher Energie, selbst in verwinkelten Ecken.

Wir beraten Sie gern!

HÖRZ **TECHNIK-CENTER**

KÄRCHER STORE

Otto-Lilienthal-Strasse 4 • 70794 Filderstadt-Plattenhardt
Telefon 07 11 / 77 05 77-0 • info@hoerz-center.de
www.hoerz-center.de facebook.com/hoerzcenter





Markisen

Fenster + Türen

Lamellenüberdachung



Markisen • Jalousien • Rolläden
Haustüren • Garagentore • Fenster

METTLER

MR - Gruppe.de

NEU Leinfelder Straße 64 • 70771 L.-Echterdingen • Mo.-Fr. 10–18 Uhr • Sa. 9–13 Uhr **0711-90 261-61**

Akzeptanz, Offenheit, Vielfalt

Führungswechsel bei Pasodi Paritätische Sozialdienste:
Nach 24 Jahren ging Geschäftsführer Jürgen Dittrich in den Ruhestand. Seine Nachfolge trat Frank Ulrich aus Hamburg bereits Anfang des Jahres an.

Zu dem Unternehmen mit Sitz in Stuttgart-Möhringen gehört neben zahlreichen anderen Senioren- und Pflegeheimen auch das Lothar-Christmann-Haus in Hofeld. Neuer Chef und Kapitän auf der Kommandobrücke von Pasodi ist Frank Ulrich. Die Anfangszeit nutzte der „Neue“, um die Pasodi-Landschaft im Ländle kennenzulernen: „Ich höre viel zu und rein, um mir ein Bild zu machen.“

Der 49-Jährige ist nicht nur staatlich geprüfte Pflegefachkraft, sondern auch staatlich geprüfter Betriebswirt und Gerontologe (FH). Beste Voraussetzungen, um seine Pläne als Pasodi-Führungsperson umzusetzen. „Als überzeugter Sozialmanager setze



Elisabeth Dittrich (l.), Frank Ulrich und Milanka Rohr. Foto: ik

ich mich dafür ein, paritätische Prinzipien und Werte zu fördern und weiterzuentwickeln. Akzeptanz, Offenheit und ganz besonders Vielfalt sind für mich die Grundwerte meiner beruflichen

und privaten Entscheidungen. Eine wertorientierte, wertschätzende, konsequente, aber auch emphatische Führung ist für mich selbstverständlich und wesentlich für den Erfolg gemeinsamer Arbeit“, schildert Ulrich seine Philosophie für die Pasodi-Zukunft.

Die wichtigsten Ziele im Tagesgeschäft sind für den Geschäftsführer der Auf- und Ausbau eines betrieblichen Gesundheitsmanagements, die Verbesserung der Arbeitsbedingungen aller Mitarbeiter sowie der Ausbau des ambulanten Dienstes in Degerloch und Umgebung. Außerdem möchte Ulrich den Bekanntheitsgrad von Pasodi erhöhen und die Wahrnehmung als 100-prozentige Tochter des Paritätischen Wohlfahrtsverband Baden-Württemberg erhöhen.

Kompetente Unterstützung erhält der Geschäftsführer im Lothar-Christmann-Haus in Hofeld von Hausdirektorin Elisabeth Dittrich und Einrichtungsleiterin Milanka Rohr.

Ingo Kluge

Helfer gesucht

» **Flüchtlingsheim Waldau.** „Seit fast einem Jahr alphabetisiert unsere Gruppe mit elf Ehrenamtlichen des Freundeskreises Degerlocher Flüchtlinge besonders Mamas mit Babys in der Flüchtlingseinrichtung auf der Waldau. Die Mamas schaffen es nicht, mit ihren Babys und Kleinstkindern außerhalb zur Schule zu gehen und dann für die ganze Familie das Mittagessen auf den Tisch zu stellen“, gibt Annedore Napiwotzky Einblicke in die Arbeit ihres Teams. Die Nachfrage nach den Kursen ist groß, aber es werden noch zwei bis drei Ehrenamtliche benötigt. „Unterrichtet wird werktags von 10 bis 12 Uhr. Es nehmen zwei bis drei Mamas mit ihren Babys in jeder Stunde teil. Alle zwei Wochen treffen wir uns zum Erfahrungsaustausch. Pro Ehrenamtliche sind das etwa vier Stunden pro Woche“, sagt Napiwotzky und hofft, dass sich Interessenten melden.

Kontakt: Annedore Napiwotzky, Telefon 0711/722 1920 von 11 bis 15 Uhr, E-Mail: ABC-Gruppe-Stuttgart@gmx.de

25 Jahre Naturgut – 100 Prozent Bio

Mit der Vision, bewussten Genießern in Stuttgart und Umgebung ein vielfältiges Angebot an gesunden und qualitativ hochwertigen Lebensmitteln zu bieten, gründete Niko Tsisir im Jahr 1994 im Stuttgarter Westen das Unternehmen Naturgut. „40 Quadratmeter reichten damals noch aus, denn Hersteller von Bio-Produkten waren noch rar“, erinnert sich der Gründer und heutige Geschäftsführer an die Anfangszeit.

25 Jahre später ist Naturgut mit zehn Filialen sowie einem Online-shop mit Lieferservice der führende Anbieter für Bio-Produkte in Stuttgart und Umgebung. Zusätzlich gibt es in fast allen Filialen ein Bio-Bistro mit Mittagstisch von der Schwäbischen Alb – auch vegan, vegetarisch, laktosefrei, glutenfrei – sowie Kaffee, Kuchen, Snacks ...

1999 wurde in Degerloch die erste Filiale mit 150 Quadratmetern Fläche eröffnet, welche im November 2013 komplett umgebaut und auf mehr als die doppelte Fläche erweitert wurde. Kunden finden hier auf rund 350 Quadratme-



Die Degerlocher Naturgut-Filiale in der Löwenstraße 39. Foto: Naturgut

tern ein Bio-Vollsortiment mit dem Schwerpunkt auf regionaler und saisonaler Ware.

„Unser Schwerpunkt ist die Regionalität“, betont Tsisir. Mehr als 75 Erzeuger und Lieferanten aus Baden-Württemberg beliefern im Rahmen einer langjährigen Partnerschaft den Bio-Supermarkt mit frischen Bio-Artikeln wie Milchprodukte, Eier, Fleisch, Brot und Gebäck und vieles mehr. Das Obst und Gemüse kommt von vielen Erzeugern aus der Region täglich frisch vom Feld.

Der Kundenservice wird bei Naturgut großgeschrieben: „Unsere Filialen sind barrierefrei und es gibt viele Produkte für Allergiker und sonstige spezielle Ernährungsformen, wir führen eine Kundenkarte, es gibt Kinderspielecken, Kinder-Einkaufswagen und gratis Obst an der Kasse für Kinder“, führt der Geschäftsführer auf und ergänzt: „Unsere kompetenten Mitarbeiter stehen den Kunden mit Rat und Tat zur Seite.“ Ein wichtiges Thema ist Mehrweg: „Wir regen unsere Kun-

den auf verschiedene Weisen an, Mehrweg zu nutzen, beispielsweise mit unseren ‚Broot-Tütchen‘ aus Stoff, den Bambus-Kaffeebechern ‚eCoffee Cups‘, Obst- und Gemüseboxen aus Bio-Baumwolle statt Plastiktüten. Wir haben zudem praktische und stabile Stofftaschen an der Kasse“, bemerkt Leonie Maier, Filialeiterin in der Löwenstraße 39 in Degerloch.

Mit einem großen Gewinnspiel, Kinder-Aktionen, Jubiläumsangeboten, vegetarischem Grillevent, Geburtstagskuchen, Jubiläumsbrot mit Bienen-Spendenaktion und vielen Verkostungen feiert Naturgut unter dem Firmenmotto „Dein Bio-Supermarkt – 100 Prozent Bio seit 25 Jahren“ das sein erstes Vierteljahrhundert. Die nächsten Termine: Am Samstag, 21. September, in der Filiale Möhringen und am Freitag, 27. September, in der Filiale Sillenbuch. Die Naturgut-Filialen haben von Montag bis Samstag von 8 bis 20 Uhr durchgehend geöffnet.

Ingo Kluge



**Moderne Badgestaltung:
vielfältig und durchdacht.**



Neue Perspektiven rund ums Bad.

Ob fensterlos oder mit Außenlicht, ob kompakt oder geräumig – Ihr Badezimmer bietet mehr Gestaltungsmöglichkeiten, als der erste Blick vielleicht erkennen lässt. Sprechen Sie mit uns: Wir liefern Ihnen nicht nur kreative, maßgeschneiderte Ideen, sondern auch das praktische Know-how für die komplette Umsetzung aus einer Hand. So leicht kann Renovieren sein!

Wir beraten Sie gerne. Anruf genügt: 0711 7676055



Wir planen Ihre Renovierung und beraten Sie mit der Erfahrung von zwei Generationen: Harald und Patrick Giese.



BODENBELÄGE | FLIESEN | WÄNDE | FASSADEN | RENOVIERUNGSPLANUNG

Giese GmbH | Epplestraße 56 A | 70597 Stuttgart-Degerloch | Telefon 0711 7676055 | info@giese-bk.de

UNTER UNS



Christian Willer

Verkaufs- und Marketingleiter Waldhotel Stuttgart GmbH

Seit 2007 befindet sich das Waldhotel in Familienbesitz. Seit wann gehören Sie zu der „Waldhotel-Familie“?

Ich gehöre seit Dezember 2016 zur „Waldhotel-Familie“ und bin sehr stolz darauf.

Was ist Ihr Aufgabenbereich?

Ich Sorge dafür, dass die Arbeit im Waldhotel nicht weniger wird und versuche immer neue Kunden und Gäste zu gewinnen.

In welchem Hotel würden Sie gerne mal residieren?

Das ist eine schwierige Frage. Da würden mir spontan das Adlon Kempinski in Berlin und das Burj Al Arab in Dubai einfallen.

Wo ist Ihr Lieblingsplatz in Degerloch?

Natürlich das Waldhotel. Zudem bin ich gerne auf der Waldau.

Warum gerade dort?

Weil ich ein Sportfanatiker bin und es hier oben einige interessante Sportarten gibt, für die ich mich interessiere. Zudem gibt's auf dem Fernsehturm den schönsten Ausblick in ganz Stuttgart.

Am 29. September laufen Sie beim Berlin-Marathon mit. Welche Zeit haben Sie sich vorgenommen?

Das stimmt und ich bin schon voller Vorfreude. Mal schauen, wie es läuft. Es ist mein zweiter Marathon und auch vergangenes Jahr durfte ich schon in Berlin laufen. Mein Ziel: Vielleicht schaffe ich es diesmal, die 4-Stunden-Marke zu knacken.

Was ist Ihr Lebensmotto?

Lebe deine Träume.

Spende für Kleinbus

» **Degerloch hilft.** Schon viele Jahre ist das Evangelische Jugendwerk Degerloch eine feste Institution für Kinder und Jugendliche im Stadtbezirk. Es ist Teil der Gesamtkirchengemeinde Degerloch und ist an die Evangelische Jugend Stuttgart angeschlossen. Schwerpunkt ist die Jugendarbeit in der Gemeinde. Für die Arbeit des EJD ist ein Kleinbus unverzichtbar – sei es im alltäglichen Betrieb, für wöchentliche Angebote, jährliche Freizeiten und Veranstaltungen sowie für externe Projekte.

„Da unser Sprinter bereits viel Erfahrung in der Jugendarbeit gemacht hat und langsam auf seine letzten Tage zugeht, sammeln wir Ehrenamtliche gerade Spenden, um einen neuen Sprinter finanzieren zu können“, sagt Sanya Kayser vom Evangelischen Jugendwerk. Hierfür wurde extra eine Spenden-Seite eingerichtet. Der gemeinnützige Verein „Degerloch hilft“ ging mit gutem Beispiel voran und spendete 500 Euro.

Weitere Spenden-Infos auf www.gofundme.com/unser-sprinter

Neue Öffnungszeiten und Schuhverkauf vor Ort

» **Schuhhaus Schmidt.** Das Schuhfachgeschäft in der Epplerstraße 7 hat seine Öffnungszeiten erweitert: von Montag bis Freitag durchgehend von 9 bis 18 Uhr und samstags von 9 bis 13 Uhr.



Jürgen Möck am Steuer des Waldheim-Fahrzeuges.

Foto: cf

Schöne Geste fürs Waldheimteam

» **Autoland Althoff.** Frank Althoff, Kommandant der Freiwilligen Feuerwehr Degerloch-Hofeld und Inhaber der Autofirma in Obertürkheim, hat dem Waldheim Degerloch für die beiden Sommerfreizeiten wieder ein Auto zur Verfügung gestellt. „Ich bin Degerlocher und wollte die Einrichtung unterstützen. Früher kamen die Fahrzeuge von namhaften Fahrzeugherstellern oder auch von einer großen Autovermietung. Bei diesen Firmen ist das Sponsoring aber aufgrund von Sparmaßnahmen eingestellt worden“, sagt Althoff.

Da der Degerlocher Unternehmer selbst nie das Waldheim besuchte, die Einrichtung aber für unterstützenswert hält, hat er beschlossen zu helfen. Das Corsa-Modell aus dem Hause Opel wurde mit Werbung beklebt und stand Jürgen Möck und seinen Mitarbeitern uneingeschränkt über die Ferienfreizeiten zur Verfügung. „Für uns ist dieses Sponsoring von Autoland Althoff eine tolle Sache, wir sind dafür sehr dankbar. Es ist viel im Einsatz für unterschiedliche Erledigungsfahrten“, freut sich Waldheim-Chef Jürgen Möck über die schöne Geste.

ein Schuhverkauf im Haus auf der Waldau der Evangelischen Heimstiftung GmbH in der Jahnstraße 68-70 statt. „Wir fahren mit einem Auto voller Damen- und Herrenschuhe vor“, so Müller.

Horst-Henning Grotheer: Ex-Bezirksbeirat gestorben

Zusammen mit seiner Frau Elke war er über viele Jahre das Aushängeschild der Grünen in unserem Stadtbezirk. Nach unserer letzten Ausgabe vor der Sommerpause ist Horst-Henning Grotheer im Alter von 75 Jahren gestorben. Der ehemalige Degerlocher lebte nach der Diagnose eines gutartigen, aber nicht operablen Gehirntumors in einem Mehrgenerationenhaus in Leonberg. Grotheer, der früher in der Karl-Pfaff-Straße wohnte, hat sich sehr für Degerloch engagiert. Er war Bezirksbeiratssprecher der Grünen, kämpfte für den Erhalt des autonomen Jugendhauses an der Oberen Weinsteige, war Fair-Trade-Pionier und Weltladengründer.



Horst-Henning Grotheer (†). Foto: cf

Gerechtigkeit spielte bei Grotheer immer eine wichtige Rolle. Er musste aber zur Kenntnis nehmen, „dass Gerechtigkeit eine Utopie ist, der wir hinterherrennen, wohl wissend, sie nie zu erreichen“, wie er einmal sagte.

Politisch machte der gebürtige Bad Cannstatter einen ungewöhnlichen Weg. Die Mitgliedschaft in einer schlagenden Verbindung hat ihm seine Frau Elke schnell ausgetrieben, die ebenfalls dem Bezirksbeirat, aber auch dem Stuttgarter Gemeinderat angehörte.

Was Parteien betrifft, kam der Physikochemiker über die Umwege Junge Union und SPD zu den Grünen, für die er dann im Bezirksbeirat sehr engagiert auftrat. „Die Nachricht von seinem Tod hat mich sehr betroffen gemacht. Er war immer ein verlässlicher Weggefährte“, blickt Bezirksvorsteherin Brigitte Kunath-Scheffold auf die gemeinsame Zeit zurück. Felix Reiser

Handwerk in Degerloch

Seit 1841



Bau- u. Möbelschreinerei
Restaurierungen
Gebrüder Erich und Walter

Wais

Julius-Hölder-Str. 22
70597 Stuttgart-Degerloch

Tel: 7280848
Fax: 7222561



BÄDER · HEIZUNG · BLECHE

Tränkestraße 20 · 70597 Stuttgart-Degerloch
TEL. 0711/782715-00 · MAIL kontakt@raff-sanitaer.de
www.raff-sanitaer.de

VERSTOPFT?

Privat
Gewerbe
Industrie

Rohr- und Kanalreinigung



Inh. Frank Ropertz
Staatl. geprüfte Fachkraft
für Rohr- und Kanaltechnik

Birkheckenstr. 29 · 70599 S-Birkach

TAG + NACHT (0711) 76 60 73

www.Ex-Rohr-Service.de
Fachbetrieb seit 1977

Seit über 40 Jahren in Degerloch



ELEKTRO-HARAK

Elektroinstallationen · Sat- und Antennenanlagen
Sprechanlagen · Photovoltaik-/Solar-Anlagen
Netzwerktechnik · E-Check

Reutlinger Straße 129 70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon 76 44 18 Telefax 765 32 07 E-Mail: info@elektro-harak.de

Neue Fenster für Ihr Zuhause

- Wohnkomfort und Design
- Wärmedämmung
- Schutz und Sicherheit



70597 S - Degerloch
0711 - 76 07 66

www.glaserei-frech.de

SEIT 1906

F R E C H

FENSTER & GLASEREI

- Fenster, Balkon- & Schiebetüren
- Haustüren und Türanlagen
- Beschattung und Zubehör
- Glas, Spiegel, Innenausbau
- Schutz und Sicherheit



Elektrotechnik · E-Check · Photovoltaikanlagen
Video- & Sprechanlagen · Schwachstrom-Anlagen
Telefon- & Datentechnik · Sicherheitstechnik
Überspannungsschutz

Epplestraße 65 · 70597 Stuttgart (Degerloch)
Telefon (0711) 7657348 · Telefax (0711) 7657310
Mail: info@aicher-elektro.de
Homepage: www.aicher-elektro.de

ELEKTRO AICHER GMBH

Hinweis für unsere Anzeigenkunden

Unser Sonderthema in der nächsten Ausgabe:




Wintercheck für Auto & Zweirad




Gedenktage und Grabpflege

Anzeigen-Annahmeschluss: 9. Oktober 2019
Erscheinungstermin: 23. Oktober 2019

Info + Anzeigen-Annahme:
Monika Zydeck · Telefon 0711/974 77 17
m.zydeck@amw-verlag.de



Hochbau, Tiefbau, Holzbau, Anbau, Umbau

Der Turm wäre heute gerade.

Aber Gauder baut leider erst seit 1903.



J. GAUDER BAUUNTERNEHMUNG

Tränkestraße 26
Tel.: 0711/ 72 80 631
www.GauderBAU.de

70597 Stuttgart
Fax.: 0711/ 72 80 798
gauderbau@gmx.de



Neuer Ärger durch angebliche Nachtruhestörung

» **Alte Scheuer.** Das historische Gebäude am Agnes-Kneher-Platz stand in den vergangenen Jahren immer wieder im Mittelpunkt von Kontroversen. Der Förderverein Degerloch, der die Alte Scheuer verwaltet, musste sich hierbei mit den örtlichen Vereinen auseinandersetzen, die ihre Rechte für eine kostenfreie Anmietung einforderten. Unabhängig davon ging es auch kontinuierlich um das Preisgefüge der Vermietung.

Nachdem sich der Förderverein mit den örtlichen Vereinen nach heftigen Diskussionen auf ein Modell einigte, mit dem beide Seiten leben konnten, kam jetzt neuer Ärger auf. Laut unseren Informationen hat sich Dekanin Kerstin Vogel-Hin-



Treffpunkt für Vereine und Bürger: die Alte Scheuer.

Foto: cf

richs, die im benachbarten Dekanatsgebäude wohnt, massiv über den Lärm aus der Alten Scheuer beschwert. Angeblich führen die Veranstaltungen am Wochenende seit Jahren zu erheblichen Belastungen bis in die Nacht und in den frühen Morgen und verhindern somit die Nachtruhe. „Zum jetzigen Zeit-

punkt kann ich Ihnen hierzu keine Auskunft erteilen“, beantwortete Vogel-Hinrichs, die im Juni 2017 in Degerloch in ihr Amt eingeführt wurde, unsere Anfrage zu den angeblichen Nachtruhestörungen. Der Förderverein Degerloch ist nun erneut gefordert, ein Problem betreffend der Alten Scheuer zu lösen.



Rolf Stenker hofft auf Verstärkung für den Weltladen.

Foto: fr

Ehrenamtliche gesucht

» **Weltladen.** Für das Geschäft in der Rubensstraße werden dringend Ehrenamtliche fürs Ladenteam gesucht. Im Weltladen gibt es viele besondere Produkte: Schmuck, Taschen, Schals, Ausgefallenes für zu Hause, Spielsachen, leckere Schokolade, Kaffee- und Teesorten sowie Honig und Marmelade. „Wir brauchen Unterstützung, denn sonst kann der Weltladen nicht weitergeführt werden. Wer etwa vier Stunden pro Woche aufbringen kann und uns im Verkauf unterstützt, trägt mit dazu bei, die Welt ein bisschen gerechter zu machen und den Menschen ein Auskommen in ihrer Heimat zu ermöglichen“, sagt Rolf Stenker vom Ladenteam.

Kontakt: Weltladen Degerloch, Telefon 0711/693 11 50.

Neuzugänge

» **Rebels.** Mit fünf Neuzugängen starten die Eishockey-Cracks vom Stuttgarter Eishockeyclub in die neue Saison. Aus dem amerikanischen Maryland kommt beispielsweise Stürmer Nick Govig und Verteidiger Martin Williams spielte einst sogar in der DEL. Der neue Trainer Heiko Vogler strebt mit den Rebels die Play-Off-Runde in der Regionalliga an.

TSV 07 Stuttgart: Neues Wirtepaar beim Waldauverein

Stammgäste können sich freuen – beim TSV 07 Stuttgart bleibt die Küche auch nach dem abgewanderten Wirt Markus Dettinger schwäbisch. Rostbraten, Saitenwürstle mit Spätzle, Lammhaxe, Schwabenteller und Maultaschen stehen seit dem 1. September auf der Speisekarte. „Und zwar alles hausgemacht“, beschreibt Yasar Cakmak (46) sein schwäbisch-regionales Speisekonzept.

Der Restaurantfachmann, der im Hotel Fontana in Vaihingen seinen Abschluss machte, ist neuer Chef im TSV 07-Vereinslokal, das seinen Gästen auf der Waldau reichlich Platz bietet. 110 Plätze im großen Saal, 20 im Nebenzimmer, 30 in der Kegelbahn und 100 auf der Terrasse bieten genügend Möglichkeiten für spezielle Privatveranstaltungen.

Yasar Cakmak, der in Deutschland aufgewachsen ist, führt zwar



Yasar Cakmak und Ehefrau Nihal.

das Lokal in der Nachfolge von Markus Dettinger, wird aber in der täglichen Arbeit von seiner Frau Nihal unterstützt. Die in Kappadokien geborene Türkin (45) arbeitet zwar weiterhin als Versicherungsfachfrau, unterstützt aber ihren Mann in organisatorischen Dingen wie Personal, Einkauf und Buchhaltung. Damit die Qualität aus der Küche stimmt, haben die beiden den französischen Koch Yan Aggar engagiert, der zuvor im „Wein Art“ in Reutlingen am Herd stand.

Elf Bewerbungen

» **Bezirksrathaus.** Wer wird zukünftig Chef oder Chefin im Degerlocher Bezirksrathaus und tritt somit die Nachfolge von Brigitte Kunath-Scheffold an, die zum Jahresende in Ruhestand geht? Insgesamt haben sich elf Personen beworben. Darin enthalten sind sowohl interne als auch externe Bewerberinnen und Bewerber. Die Personalverwaltung der Stadt Stuttgart hat bereits erste Vorauswahlgespräche mit allen Bewerbern geführt, die die formalen Ausschreibungskriterien erfüllten.

Der Verwaltungsausschuss (VA) des Gemeinderates wird Anfang Oktober entscheiden, welche Kandidaten er zunächst zur nichtöffentlichen Kandidatenvorstellung im VA zulässt. Die Bewerber stellen sich dann am Mittwoch, 16. Oktober, im VA und einige Tage später im Degerlocher Bezirksbeirat in nichtöffentlicher Sitzung vor. Am Donnerstag, 7. November, findet dann die Vorstellung von voraussichtlich zwei bis drei Bewerbern mit der Wahl zum neuen Bezirksvorsteher/Bezirksvorsteherin in einer Sitzung des Gemeinderates statt.

„Wir haben uns einen Traum ermöglicht, jetzt ist es unser Ziel, alle Gäste zufriedenzustellen“, sagt Yasar Cakmak und ergänzt, dass „für uns alle Gäste gleich sind und wir sie respektvoll behandeln“. Neben schwäbischer Küche wird das Gastro-Paar den Gästen genussliche Cocktails servieren, Fußball-Fans mit Spielen auf Sky beglücken und je nach Anlass zu speziellen Events einladen. Nachdem das Waldau-Lokal seit dem Degerlocher Gastronom Werner Eppe bis zu Markus Dettinger für schwäbische Küche stand, lautet das Motto der Cakmaks „schwäbisch bleibt schwäbisch“.

Felix Reiser

Kontakt: Telefon 0711/76 42 43 und wirt@vereinsgaststaette-tsv07.de
Öffnungszeiten:
Mo, Di, Do, Fr 16 bis 23 Uhr
Sa, So 11 bis 21 Uhr
Ruhetag: Mittwoch

Handwerk in Degerloch



Über 75 Jahre Erfahrung

adis
Haustechnik GmbH

- Sanitäre Anlagen
- Zentralheizungsbau
- Lüftungsbau
- Gießanlagen und Regenwassernutzung
- Badkomplettrenovierungen aus einer Hand
- Bauflaschnerei und Blitzschutz
- Komplettkundendienst

Informieren Sie sich auch über unseren Wohlfühl- und Wellness-Bereich

Große Falterstraße 26 · Stuttgart-Degerloch
Telefon 0711-76 96 21 0 · Fax 0711-76 96 21 11
info@adis-haustechnik.de · www.adis-haustechnik.de

So leicht kann Renovieren sein!







Maler **GIESE®** **Boden** **BK®**

FASSADEN | WÄNDE | BODENBELÄGE | FLIESEN | RENOVIERUNGSPLANUNG

Epplestraße 56 A | 70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon: 0711 7676055 | www.malergiese.de | info@malergiese.de

Schlosserei

seit  1949

Göller GmbH

www.schlosserei-goeller.de
mail@schlosserei-goeller.de

Treppen Türen Tore
Gitter Geländer
Edelstahlverarbeitung
Sicherheitstechnik

Julius-Hölder-Straße 16
70597 S-DEGERLOCH
fon 0711 / 72 43 26
fax 0711 / 728 08 73

Peter Mader

**Elektro-
Installationen
Kundendienst**



Erwin-Bälz-Str. 33 · 70597 Stuttgart-Degerloch
Tel. 0711/763333 · elektro-mader@t-online.de

Schöne Bäder
Wohlige Wärme

D + S ROCKENSTEIN
SANITÄR-/HEIZUNGSTECHNIK
Meisterbetrieb

 **0711/765 32 24**

Ihr Installateur mit dem R für Rundum-Service seit 1993

 **Fachbetrieb der Innung**

Gomaringer Str. 4a · 70597 Stuttgart
www.rockenstein-sanitaer.de

BURKHARDT GmbH

- Sanitärtechnik
- Bauflaschnerei
- Gasheizungen
- Kundendienst

Werkstatt:
Epplestraße 58
70597 Stuttgart-Degerloch
Tel. 0711/71 91 87-0

Büro:
Reutlinger Straße 11
70597 Stuttgart-Degerloch
Fax 0711/71 91 87-10

www.burkhardt-sanitaertechnik.de

Ihr Raumausstatter
H. FRIZ



Öffnungszeiten:
Mo 9-12 Uhr
Di 9-12 + 15-20 Uhr
Mi 9-12 Uhr
Do 9-12 + 15-20 Uhr
Fr 9-12 Uhr
Sa geschlossen

- Bodenbeläge
- Parkett
- Polsterwerkstatt
- Fensterdekorationen
- Sonnenschutz
- Tapeten
- Malerarbeiten
- Betten

Epplestr. 46 · 70597 S-Degerloch · Tel.: 0711 / 76 09 38
www.raumausstattung-friz.de

Holger Eichhorst
Ihr **MalerMeister** & **Dienstleister**

Schimmelsanierung mit TÜV-Zertifikat



Malerarbeiten • Tapezierarbeiten • Wohnraumgestaltung
Tel. 0711 / 67 47 47 0 · meister@holger-eichhorst.de
Erwin-Bälz-Straße 73 · 70597 S-Degerloch
www.holger-eichhorst.de

weinmann

**Sanitärtechnik
Blechbearbeitung
Gasheizungen
Solaranlagen
mit Flüssiggas-Abhollager**

Volker Weinmann
Julius-Hölder-Straße 52
70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon 0711 / 7 22 27 56

DEGERLOCHER HANDWERKER

Ihre Partner für Renovierung, Sanierung, Altbau, Neubau ...

Dekanin spricht

» **Kerstin Vogel-Hinrichs.** Die Degerlocher Dekanin spricht am Mittwoch, 25. September, 19.30 Uhr, zu dem Thema „Ich ging, wohin man mich rief – Ein Lebensbild der mutigen Elly Heuss-Knapp“. Die Veranstaltung findet im evangelischen Gemeindehaus am Agnes-Kneher-Platz statt. Elly Heuss-Knapp lebte einst mit ihrem Mann Theodor Heuss in der Löwenstraße. Die Frau des früheren Bundespräsidenten war Politikerin, Sozialreformerin und Gründerin des Muttergenesungswerkes. Eine Anmeldung ist für den Besuch des Vortrages erwünscht.

Kindersachenbasar

» **Waldschule.** Der Montessori-Kindergarten von der Waldau veranstaltet in der Degerlocher Privatschule im Georgiiweg 1 am Samstag, 12. Oktober, zum 55. Mal seinen schon traditionellen Kindersachenbasar. Von 14.30 bis 16.30 Uhr gibt es eine große Auswahl an Babysachen-Ausstattung von Kinderwagen bis Reisebetten inklusive Kleidung bis Größe 170. Kaffee und Kuchen gibt es ab 13.30 Uhr.

Tischreservierung: kleiderbasar-montessori@web.de



„Two Souls – Musical meets Rock“ mit Musicalstar Hannes Staffler. Foto: cf

7. Two-Souls-Konzert – Vorverkauf läuft

» **Hannes Staffler.** „Two Souls – Musical meets Rock“ – die beliebte Degerlocher Konzertreihe des Musicalstars geht in die siebte Runde. Auch dieses Jahr werden in der Vorweihnachtszeit wieder Highlights aus den bekanntesten Musicals und den größten Hits der Rock- und Pop-Geschichte in der Versöhnungskirche auf die Bühne gebracht. Wie immer wird Hannes Staffler am Samstag, 14. Dezember, 19.30 Uhr, von seiner vierköpfigen Band und hochkarätigen Gastsängern begleitet.

Wie in den vergangenen Jahren findet das Konzert wieder unplugged, also rein akustisch und mit bunter Light-Show statt. Der Vorverkauf läuft bereits frühzeitig auf Hochtouren, Interessenten sollten sich schnell um eine Karte kümmern, denn es ist erneut mit einer ausverkauften Veranstaltung zu rechnen. Ein Großteil des Kartenkontingents ist bereits verkauft. **Vorverkauf:** Karten für 19,50 Euro gibt es bei Elektro Reihle in der Epplerstraße und im Internet auf www.reservix.de

Von Frau zu Frau

» **Wein-Musketier.** Studien beweisen es: Frauen besitzen die besseren sensorischen Fähigkeiten als Männer. An dem Weinseminar „Von Frau zu Frau“ am Donnerstag, 21. November, 20 Uhr, werden keine Vorurteile bedient und pappsüßer Rosé oder Schnickschnack-Prinzessinnen-Wein ausgeschenkt, sondern spannende, ja gar vielseitige Weine. Jene, die von Männern und Frauen mit viel Liebe erzeugt wurden. „Die Lust auf elegante Weiß- und aufregende Rotweine wird geweckt“, verspricht Referentin Parthena Kyriathopoulou. Damit sich die teilnehmenden Frauen in Weinfragen weiterbilden und ungeniert Fragen stellen können, bleiben die Damen an diesem Abend unter sich.

Kosten: 44 Euro inklusive Begrüßungsgetränk, sechs Weine, Mineralwasser, gefüllte Bio-Avocados, Bruschetta mit Pesto & Rucola.

Anmeldung: Tel.: 0711/6406869 und E-Mail: info@weinmusketier-stuttgart.de



Künstlerin Heidi Sand. Foto: cf

Termine auf einen Blick

» Klavierkonzert

Donnerstag, 26. September, 16 Uhr; Elena Fastovski spielt Werke von Bach, Beethoven, Schubert und Offenbach. Veranstalter und Ort: Lothar-Christmann-Haus, Hoffeldstraße 215, Großer Saal

» Lesung

Donnerstag, 26. September, 19 Uhr; „Sich erinnern und vergessen“. Lesung von Manfred Breitingner zu Alter und Demenz, aber auch von Abenteuer, gewürzt mit einer kräftigen Prise Humor, Eintritt frei, Anmeldung: 0711/21691082. Veranstalter und Ort: Stadtteillbibliothek, Löffelstraße 5

» Kindersachenbasar

Samstag, 28. September, 10-12 Uhr; Mit Kleidern, Spielsachen u.v.m., Kiosk geöffnet. Veranstalter und Ort: Waldheim Degerloch

» Orgelkonzert

Sonntag, 29. September, 19 Uhr; Musik von Johann Sebastian Bach und anderen, Sören Gieseler (Orgel). Veranstalter: Evangelische Kirchengemeinde, Ort: Versöhnungskirche, Löwenstraße 116

» Rubens live

Samstag, 5. Oktober, 20 Uhr; Acoustic-Rock und Pop mit Gitarrist Marc Bosco – seit 25 Jahren auf der Bühne als Live-Musiker, Sänger und Gitarrist. Eintritt frei. Veranstalter und Ort: Bar Rubensstraße 1



» Kleider und Spielzeug

Samstag, 5. Oktober, 13.30-15.30 Uhr; Gut erhaltene und der Größe nach sortierte Frühjahrs- und Sommerbekleidung sowie Spielzeug, Bücher,

Spiele und Fahrzeuge. Dem Kindergarten kommen 20 Prozent der Erlöse zugute. Veranstalter: Michaelelkindergarten, Ort: Waldheim Degerloch, Epplerstraße 205

» Jubiläumsweg

Sonntag, 13. Oktober, 15 Uhr; Vorstellung und Spaziergang über den Jubiläumsweg, vom Albplatz über Fernsehturm, Falterau und zurück zum Albplatz. Infos bei Armin Böttle, Telefon 0711/710090. Veranstalter: Schwäbischer Albverein Degerloch, Ort: Albplatz

Info

Weitere Veranstaltungen in Degerloch finden Sie im Veranstaltungskalender „Was? Wann? Wo?“ oder im lokalen Internetportal www.degerloch.info Veranstaltungsinformationen für die Redaktion bitte an: i.kluge@amw-verlag.de

Neue Workshops

» **Heidi Sand.** Die Extrem-Bergsteigerin und Künstlerin aus Sonnenberg bietet in ihrem Atelier Backstube in Degerloch in der Epplerstraße 11 Workshops für Kinder und Erwachsene an. Für die Älteren geht es demnächst wieder los mit der Bildhauerei mit Ton, Gips und Pappmaché. Die Workshops von Heidi Sand finden jeweils am Mittwoch von 9.30 bis 12.30 Uhr statt und kosten 18 Euro pro Vormittag inklusive Material. Vorkenntnisse werden nicht erwartet. Die kommenden Termine: Mittwoch 16., 23. und 30. Oktober.

Anmeldung: Tel.: 0172/9348138, E-Mail: heidi.sand@web.de



Vokalensemble UniSono Konstanz gastiert in Mariä Himmelfahrt. Foto: cf

A-cappella-Musik aus mehreren Jahrhunderten

» **Mariä Himmelfahrt.** Am Sonntag, 13. Oktober, um 17 Uhr, konzertiert das Vokalensemble UniSono Konstanz nach 2014 zum zweiten Mal in der Konzertreihe der katholischen Kirche Mariä Himmelfahrt in Degerloch. Der Kammerchor unter Leitung von Johannes Heieck interpretiert unter dem Titel „Ehre sei Gott“ ein abwechslungsreiches Programm an a-cappella-Musik aus mehreren Jahrhunderten.

Neben den vielstimmigen Werken der großen alten Meister wie Palestrina und Hammerschmidt erklingen Werke des russischen Chorkomponisten Pawel Tschernokow aus der Zeit vor der Oktoberrevolution sowie zeitgenössische Musik des Letten Rihards Dubra und des Amerikaners Morten Lauridsen.

Der Eintritt ist frei, Spenden zugunsten der neuen Orgel sind willkommen.

Ansprechende Wanderausstellung

» **Evangelisches Gemeindehaus.** Die interaktive Wanderausstellung zum 100-jährigen Jubiläum der Evangelischen Frauen in Württemberg (EFW) kommt nach Degerloch. Sie wird ab Sonntag, 22. September, im evangelischen Gemeindehaus am Agnes-Kneher-Platz gezeigt. Die Ausstellung besteht aus vier Elementen (Themensäulen, historische Spots, Garderobenständer mit Kleidern aus verschiedenen

Dekaden, großer Webrahmen), die einander ergänzen, zur Interaktion anregen und deutlich machen, wofür die Evangelischen Frauen in Württemberg stehen. Auf sechs Bahnen „sprechen“ Frauenfiguren zu den Besucherinnen und lassen sie an ihren Erfahrungen, Fragen und Hoffnungen teilhaben. Die direkte Ansprache erlaubt eine emotionale und intellektuelle Auseinandersetzung mit den Themen.

Degerlocher Frauenkreis

» Simply kreativ

Donnerstag, 26. September, 15 Uhr; Do It Yourself – zum Beispiel Stoffbeutel, Taschen, Kissenbezüge, Yoga-Socken, Schals oder Freundschaftsbänder. Leitung Susanne Bazlen, für alle neun- bis 99-jährigen Anfänger und Wiedereinsteiger. Ort: Helene-Pfleiderer-Haus, Große Falterstraße 6

» Italienische Woche

Dienstag, 8. Oktober, bis Freitag, 11. Oktober; Dienstag: „Degerlocher Kochtreff“ Mittwochnachmittag führt Mirja Kinzler (Kunsthistorikerin) durch

die Italienische Kunst in der Staatsgalerie

Mittwoch und Freitag, WohnCafé Schöttlestraße 12: Italienisches Mittagessen

Freitag: „Italienischer Abend“ im Gewölbekeller des Degerlocher Frauenkreises

» Info-Café

Donnerstag, 17. Oktober, 10-12 Uhr; Infos über ehrenamtliche Aufgaben in Vereinen und sozialen Einrichtungen in Degerloch. Anmeldung nicht erforderlich. Ort: Helene-Pfleiderer-Haus

© www.degerlocherfrauenkreis.de

Russo
WÄSCHEREI & HEISSMANGEL

Große Falterstr. 42 · Degerloch
Tel. 0711 / 7 65 53 42
Inhaber: Dennis Yildiz

**Haushaltswäsche
Gastronomie
Hol- und Bringservice**

Mo.-Fr. durchgehend geöffnet
Sa. 9-13 Uhr

info@waescherei-russo.de
www.waescherei-russo.de

seit 45 Jahren **markilux**

**Markisenausstellung
Elektro-Antriebe · Rollläden und
Tore · Kundendienst**

LIMBERG

**IHR MEISTERBETRIEB
IM INDUSTRIEGEBIET VAIH.-MÖHR.**
Handwerkstr. 48 · 70565 Stgt.
Tel.: 780 41 41 · Fax: 780 41 11
www.limberg-rollladen.de

DEGERLOCH
JOURNAL
Das Stadtteil-Magazin

**Nächster Anzeigen-
Annahmeschluss
9. Oktober 2019**

**Erscheinungsdatum
23. Oktober 2019**

Sichere **Baumfällung**
In jeder Lage und Größe -Klettertechnik-

! Alle **Garten** - Arbeiten !
Neu- / Umgestaltung, Baum-
Gehölz- u. Heckenrückschnitt, etc.!!
- J. Kälberer staatl. gepr. Forstwirt -

Mauerbau Terrassen
Einfahrten, Treppen, Zaunbau, etc.!!

Vom Fachmann! **Alles Festpreise!**
Kostenl. Besichtigung u. Beratung
Stgt., Tel.: 0711 / 69 82 41

30 Jahre in Degerloch

edicta
Computer + mehr

- Verkauf und Service
- Internet- und DSL-Anschlüsse
- Server- und Netzwerklösungen
- PC-Notdienst
- Wiederherstellung von Daten
- Reparaturen von Notebook/PC/
Drucker/Plotter (alle Fabrikate)
- Wir haben Festpreise

**Seniorenfreundlicher
Service**

Karl-Pfaff-Straße 30
70597 Stuttgart-Degerloch
Tel. 07 11 / 76 33 81 · www.edicta.de

Öffnungszeiten Ladengeschäft:
Mo. – Sa. 9.00 – 13.00
Mo. – Fr. 14.00 – 18.00

WILLKOMMEN!

**Festlich feiern
mit Leckereien
aus unserer
Frische-Küche**
(z.B. All-inkl.-Paket
für € 66,60)

**MÖHRINGER
hexle**
RESTAURANT
Vaihinger Straße 7
70567 S-Möhringen
Telefon 0711 71 85 - 117
www.moehringerhexle.de

HAUSFRISEUR MOBIL 71 79 70

Häfner & Züfle
Bestattungen

Wir kümmern uns.
Liebevoll.

In Stuttgart,
Möhringen, West, Wangen & überall.
bestattungen-haefner-zuefle.de

Tag-&-Nacht-Telefon
0711 - 23 181 20

Nachhilfe in Mathematik, auch beim Schüler zu Hause. Rabatt bei Gruppenunterricht. Tel. 0171-1612121

Familie mit 2 Kindern (11 + 13) sucht Zuhause in Möhringen u. naher Umgebung: Haus ab 5 Zimmern/140 qm mit Garten z. Kauf; alternativ ein Grundstück z. Bau eines Doppelhauses. Wir suchen zum marktgerechten Preis, möchten aber auf Makler verzichten. Erfolgreiche Hinweise werden angemessen belohnt! Wir freuen uns über jeden Hinweis. Vielen Dank!
E-Mail: suchen-haus@t-online.de oder 0711-28477961

Dipl. Klavierlehrerin erteilt Unterricht (auch Hausbesuche). Tel. 0711-50467777 oder Mobil 0170-9557808

Rentner sucht Gartenarbeit: Heckenschnitt, Bäume fällen, Abfuhr und Entrümpelungen. Tel. 0177 - 7280412

3-4 Zi.-Whg. zum Kauf gesucht: Wir suchen eine 3 - 4 Zi.-Whg. zum Kauf in Degerloch, Sonnenberg, Haigst, Alte- und Neue Weinsteige, Möhringen. 5.000,- € Belohnung bei erfolgreicher Vermittlung!
Tel. 0172 - 7667617 Familie Schnell

Erteile **Nachhilfe Latein**, komme gerne ins Haus. Tel. 0151 - 50735892

Zuverlässige Rentnerin sucht Arbeit im Haushalt in Degerloch und Umgebung. Tel. 0163 - 8430250 oder 0711 - 7280412

Suche Grundstück, Baumwiese zu pachten oder zu kaufen. Telefon 0171 - 6580018

SINGEN MACHT GLÜCKLICH
Gesangsunterricht/Vocalcoaching von Dipl. Musikpädagogin u. Konzert-sängerin. Mob. 0178-8557210

Degerlocher Familie sucht Whg./Haus zum Kauf. Unsere Wohnung ist zu klein! Daher suchen wir, Dipl. Übersetzerin & Dipl.-Kfm. mit 2 Töchtern (1 & 5 J.), in Degerloch & Umgebung ein größeres Heim mit mind. 4 Zimmern zum Kauf für max. 530.000 EUR (Objekt mit zwei Einheiten max. 800.000 EUR.) Zum Tausch für etwas Größeres mit Wertausgleich bieten wir optional unsere 3-Zi.-Whg. in Degerloch an. Wir freuen uns über jedes Angebot & jeden Tipp! 0711-96882485 oder familie-braucht-mehr-platz@gmx.de

Klavierlehrerin (Musikschule) erteilt Unterricht. Tel. 0711-4569001 / Mobil 0172-6015282

Suche Garage oder Werkstatt mit Stromanschluss. Tel. 0711-3275083

Balkonmöbel (2-Sitzer plus Tisch), hochwertiges Rattan (beige), Schnäppchenpreis: 200 € (Selbstabholer). zydeck@mz-pr.de

Suchen langfr. BabysitterIn für 2 Kids (2+5) in Birkach. 1-2 x pro Woche 16-9/ 22 Uhr inkl. Abholen KiTa Degerloch. Tel. 0176-20660731

120 Jahre Kickers-Tradition

Mit einem großen Fest feiern die Blauen am Samstag, 21. September, ihr 120-jähriges Bestehen im Gazi-Stadion. Ehrungen, Aktionen und das Spiel der Traditions-mannschaften zwischen Kickers und VfB stehen auf dem Plan.

Gegründet wurden die Kickers vor 120 Jahren exakt am 21. September 1899 und die 21 Teilnehmer der Gründungsversammlung entschieden sich von Anfang an für die Vereinsfarben Blau-Weiß. Bald stand auch das Logo „K“ für die Begriffe Kämpfer, Könnner und Kameraden. Und die Blauen entwickelten sich im Laufe der Geschichte zu einem der großen Traditionsvereine in Deutschland, erlebten Höhe- und Tiefpunkte von der Bundesliga bis jetzt zur Oberliga.

Sicherlich einer der Höhepunkte war 1987 das Erreichen des DFB-Pokalendspiels in Berlin, das auch der Autor dieses Artikels als Sportreporter des damaligen SDR erlebte. Ganz Stuttgart schien da im Olympiastadion zugehen und trieb die Blauen gegen den favorisierten Hamburger SV nach vorne. Als dann auch noch früh das 1:0 durch Dirk Kurtenbach fiel, fielen sich nicht nur die blau-weißen Fans in die Arme. Wohl schaffte der HSV am Ende noch den hart erkämpften 3:1-Erfolg, doch die Kickers mit ihrem Trainer Dieter Renner († 1998) durften sich wie der moralische Sieger fühlen.

Zweimaliger Aufstieg in die 1. Bundesliga

Zweimal schaffte der Verein aus Degerloch den Aufstieg in die Bundesliga, stieg aber in der Saison 88/89 genauso ab wie 91/92. Zum Verhängnis wurde damals vielleicht, dass die Blauen ihre Heimspiele jeweils im ungeliebten Neckarstadion austrugen und dabei zu viele Punkte liegen ließen. Dennoch gab es so manche Erfolgserlebnisse und ein solches fand am 5. Oktober 1991 im Münchner Olympiastadion statt. Die Kickers brachten damals das



Mit Coach Dieter Renner (†) erreichten die Kickers das DFB-Pokalfinale. Foto: cf

Kunststück fertig, die Bayern mit nicht weniger als 4:1-Toren zu besiegen und das war damals das Ende von Trainer Jupp Heynckes.

Zwei Präsidenten prägten die Blauen

Die Geschichte der Kickers ist aber auch verbunden mit zwei herausragenden Präsidenten. So prägte der Speditionskaufmann Walter Queißner den Verein in der Zeit zwischen 1967 bis 1979, holte „Papa“ Queißner den legendären Trainer Georg Wurzer von den „Roten“ zu den Blauen, zeichneten sich Spieler wie ein „Fitus“ Fürther, Rolf Steeb oder Horst Haug aus. Die erfolgreichste Zeit jedoch prägte der Brillen-Fabrikant Axel Dünnwald-Metzler, unterstützt von seiner Frau Ursula. Sein Credo hieß „Mittelmaß ist tödlich“ und er pumpte in den Jahren von 1979 bis 2003 Millionen in den Verein, führte die Kickers nicht nur sportlich, sondern auch gesellschaftlich nach oben. Von daher stammt auch noch der Ausdruck „blauer Adel“.

Seiner Cleverness und seiner Freundschaft mit dem genauso legendären VfB-Präsidenten Gerhard Mayer-Vorfelder war es auch zu verdanken, dass hochkarätige Talente wie Jürgen Klinsmann, Guido Buchwald, Karl Allgöwer oder auch Walter Kelsch in Stuttgart blieben und für „gutes Geld“

von den Blauen zu den Roten wechselten. Besonders Jürgen Klinsmann und auch Guido Buchwald erinnern sich noch gerne an ihre Zeit in Degerloch und auch Karl Allgöwer besucht gelegentlich die Spiele der Blauen.

Nicht verschwiegen werden sollen aber auch die vergangenen Jahre und der bittere Abstieg bis zur Oberliga. Da war Präsident Dr. Rainer Lorz oft zu gutgläubig, wurden wertvolle Spieler zum falschen Zeitpunkt abgegeben, passten die Trainer zumeist nicht zum Verein, fehlten Teamgeist und Charakterstärke. War der Abstieg in die Regionalliga schon bitter, so schmerzte noch mehr jener in die Oberliga. Vielleicht aber klappt jetzt mit dem neuen Trainer Ramon Gehrman und Sportdirektor Lutz Siebrecht die Trendwende und es geht wieder nach oben. „Auf die Blauen“. Guido Dobbratz

Info

Das Programm am 21. September:

14.30 Uhr: Training der ersten Mannschaft

15.30 Uhr: Reden von Susanne Eisenmann, Martin Schairer und Eduardo Garcia, Ehrung verdienter Mitglieder

17 Uhr: Spiel der Traditions-mannschaften von Kickers mit Spielern wie Ralf Vollmer, Enzo Marchese, Fabian Gerster und dem VfB. Dazwischen und danach Aktionen und gemütlicher Ausklang

LAUSER® IMMOBILIEN



Zum Kauf für unsere bonitätsstarken Kunden suchen wir Eigentumswohnungen, Ein- und Mehrfamilienhäuser und Baugrundstücke.

Zur Miete für Bosch- und Daimler-Mitarbeiter suchen wir laufend Wohnungen und Häuser im Raum Stuttgart

Zum Ankauf für unseren Eigenbestand suchen wir Mehrfamilienhäuser bis 10 Mio. € im Großraum Stuttgart

ivd BELLEVUE BEST PROPERTY AWARD 2019

Laustraße 22 · Stuttgart-Sonnenberg · Fon 0711 - 234 91 85 · www.lauser.de

Unsere Erfahrung ist Ihr Vorteil!
Seit über 20 Jahren!

- rechtssicherer Verkauf
- Bestpreis
- höchste Diskretion
- sichere Zahlung

Rufen Sie an! Unverbindliche Beratung und Bewertung.

IMMOBILIENVERKAUF IST UNSER JOB!

LINK IMMOBILIEN 07 11-933 411 50
www.link-immobilien.info ☐ ☐ ☐ ☐ STUTTGART | ESSLINGEN



BELLEVUE BEST PROPERTY AWARD 2019 bvfi

HERGET IMMOBILIEN

WIR VERMITTELN WERTE.




S-ROHR

Repräsentative Villa - Rohrer Höhe.
Ca. 879 m² Grdstck., ca. 460 m² Wfl., 11 Zi., 3 Bäder, EBK, Schwimmbad, Whirlpool, Sauna, 3 Garagen, u.v.m.
BA: 106,8 kWh/(m²a), Gas, Bj. 92.
KP: auf Anfrage



S-MITTE

Designer Loft im Heusteigviertel.
Ca. 141 m² Wfl., 4,5 Zi., EBK mit Kochinsel, Luxusbad, LED Lichtkonzept, Balkon und Dachterrasse - Erstbezug.
BA: 179,8 kWh/(m²a), Gas, Bj. 18.
KM: € 2.989,-

WWW.HERGET-IMMOBILIEN.DE TELEFON 0711 410 022 35

Eigentumswohnung

von 60 - 120 qm in Degerloch und Umgebung gesucht (ruhige Lage), **300.000 € - 700.000 €**

Westermann Immobilien (0711) 76 08 00
info@westermann-immobilien.de www.westermann-immobilien.de

jung&nagel IMMOBILIEN

WIR KÜMMERN UNS PROFESSIONELL UM DEN VERKAUF, DIE VERWALTUNG UND VERMIETUNG IHRER IMMOBILIE.

VERKAUF

- Individuelle, maßgeschneiderte & transparente Beratung
- Schnelle & sichere Vermittlungserfolge

VERWALTUNG

- WEG-Verwaltung
- Mietshaus- & Gewerbeverwaltung
- Kompetente & persönliche Beratung

VERMIETUNG

- Marktorientierter Mietpreis
- Menschenkenntnis & Erfahrung
- Professionelle Bonitätsprüfung



Wir beraten Sie gerne!

Matthias Giese Bernd Nagel

STUTTGART-DEGERLOCH (TRÄNKE) • JULIUS-HÖLDER-STR. 36 • WWW.JUNG-NAGEL.COM • 0711 / 72 69 39 60



Steffen Böck Immobilien

Eine der besten und exklusivsten Immobilienadressen für Ihre neue Wohnadresse in Stuttgart!



Stuttgart-Nord (Nähe Doggenburg): Eine der schönsten Jugendstil-Villa in Stuttgart-Nord, erbaut 1908 vom bekannten Stuttgarter Architekten Herrn Professor Paul Schmohl, 2012 liebevoll kernsaniert, exklusive Designer-Ausstattung für höchste Wohnansprüche, beste, ruhige Villenlage im Grünen, Traumstadtblick, herrschaftliche Raumhöhe ca. 3.6 m, Bestzustand, 8 Zimmer, Wohnfläche ca. 273 m², ca. 902 m² schönes Grundstück, Doppelgarage, Auffahrt mit 3 Außenstellplätze, Energiebedarfsausweis, Endenergiebedarfswert 123.2 kWh/(m²a), Energieeffizienzklasse: D, Energieträger der Heizung: Erdgas Bj. 1908. Echter Architekten- und Wohnjuwel! Kaufpreis und Details auf Anfrage

Stuttgart-Killesberg (Robert-Bosch-Straße): Außergewöhnliche, großzügige 5-Zimmer-Komfort-Etagenwohnung, sonnige Bestlage mit Traumstadtblick, ein echtes Wohngefühl wie in einem Einfamilienhaus zu wohnen, Wohnfläche ca. 180 m², Aufzug, helle Räume, exklusive Ausstattung, 2 Garagen, wunderschöner Aussichtsbalkon ca. 22 m², in nur 4-Familien-Stadtvilla, Energieverbrauchsausweis, Endenergieverbrauchs-kennwert 73 kWh/(m²a), Energieträger der Heizung: Heizöl, Bj. 1994. Eine Spitzenwohnlage mit bester Infrastruktur. Absolute Rarität! Kaufpreis und Details auf Anfrage.



Stuttgart-Ost (Nähe Gerokruhe/Merzschule): Wunderschöne, freistehende Stadtvilla mit viel Flair und Charme, beste, ruhige Wohnlage mit Traumblick, 7 Zimmer, ca. 140 m² Wohnfläche, modernisiert mit viel Liebe ins Detail und Originalelemente, tolle Wohnatmosphäre, herrliches Grundstück ca. 741 m², 1 Garage, ideal für eine Familie. Energiebedarfsausweis, Endenergiebedarfswert 189 kWh/(m²a), Energieeffizienzklasse F, Energieträger der Heizung: Gas, Bj. 1928. Echtes Schmuckstück zum verliehen! Kaufpreis 1.480.000 €



Stuttgart-Killesberg (Schottstrasse): Repräsentative, 4-Zimmer-Komfort-Etagen-wohnung, Bestlage im Grünen mit Traumstadtblick, ein echtes Wohngefühl wie in einem Einfamilienhaus zu wohnen, Wohnfläche ca. 195 m², helle Räume, exklusive Ausstattung, 1 Garage, wunderschöne, sonnige Aussichtsterrasse ca. 75 m², in einer 4-Familien-Stadtvilla, Energieverbrauchsausweis, Endenergieverbrauchs-wert 85,4 kWh/(m²a), Energieeffizienzklasse C, Energieträger der Heizung: Gas, Bj. 1934. Schönste Lage mit bester Infrastruktur. Rarität! Kaufpreis und Details auf Anfrage.



Stuttgart-Bestlage: Einzigartige, herrschaftliche Jahrhundertwende-Villa, Top-Originalzustand. Bestlage im Grünen mit Stadtblick. Viele wunderschöne Originalelemente verleihen dem Villenobjekt seinen besonderen Charme und Flair. Bj. 1906, ca. 350 m² Wohnfläche, ca. 3.100 m² traumhafter, uneinsehbarer Park, 5 Garagen, Raumhöhe ca. 3,3 m. Energieausweis liegt nicht vor, da Denkmalobjekt. Traumhaftes, seltenes Villen-anwesen der absoluten Spitzenklasse! Kaufpreis und Details auf Anfrage.



Stuttgart-Killesberg (Am Bismarckturn): Wunderschöne, großzügige Villa, Bestlage mit Traumstadtblick. Wohnfläche ca. 609 m², ca. 4.000 m² traumhafter, weitläufiger, ebener Park, 9 Garagen. Energiebedarfsausweis, Endenergiebedarfswert 111,8 kWh/(m²a), Energieeffizienzklasse D, Energieträger der Heizung: Heizöl, Bj. 1988. Die Villa vermittelt ein einzigartiges Wohngefühl für höchste Ansprüche inklusive SPA-Bereich und heller Schwimmhalle! Einmaliger Villenklassiker in schönster Wohnlage! Kaufpreis und Details auf Anfrage.



Weitere interessante Häuser/Villen, Eigentumswohnungen, Bauplätze auf Anfrage in Stuttgart und Umgebung.

Steffen Böck Immobilien · Wernhaldenstraße 87 · D 70184 Stuttgart · Telefon 0711-235370 · Fax 0711-235319

www.steffenboeckimmobilien.de · info@steffenboeckimmobilien.de



DURCHDEWALD IMMOBILIEN
Ihr Partner für exklusive Wohnimmobilien in Stuttgart



Heidehofstr. 3 | 70184 Stuttgart | 0711 2599240
www.durchdewald-immobilien.de

SCHULTZ & YILMAZ

EXCLUSIVE IMMOBILIEN

- Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen?
- Sie hätten gerne eine kostenlose Wertermittlung Ihrer Immobilie?
- Wir sind spezialisiert auf den Verkauf exklusiver Immobilien - seit 25 Jahren.
- Rufen Sie uns an oder besuchen Sie uns in der Gänsheidestraße 37, Stuttgart.



WWW.SYI-STUTTGART.DE • SERVICE@SYI-STUTTGART.DE • 0711-2483 940



Das sichere Gefühl,
das Richtige zu tun.

Profitieren Sie von der BW-Bank als
einem der größten Immobilienver-
mittler in Baden-Württemberg.

Gerne unterstützen wir Sie bei allen
Fragen und Aufgaben rund um den
Verkauf Ihrer Immobilie in Sillen-
buch, Degerloch und Sonnenberg.

Ich freue mich auf Ihren Anruf!
Jörg Fischer 0711 124-47241

BW-Bank Immobilien • Fritz-Elsas-Straße 31
70174 Stuttgart • Telefon 0711 124-42825
www.bw-bank.de/immobilien • immobilien@bw-bank.de

Ein Unternehmen der LBBW-Gruppe

BW BANK

Immobilien, Umbau, Neueröffnungen,
Geschäftsübergabe, Firmennachrichten ...

DEGERLOCH
JOURNAL

jeden Monat im Das Stadtteil-Magazin



Verkaufen auch Sie Ihre Immobilie mit uns!

Wertermittlungstage vom 16. September - 27. September 2019

16.09.2019 und 23.09.2019	Filiale Sillenbuch
17.09.2019 und 24.09.2019	Filiale Leinfelden
18.09.2019 und 25.09.2019	Filiale Vaihingen
19.09.2019 und 26.09.2019	Direktion Möhringen
20.09.2019 und 27.09.2019	Filiale Rotebühlstraße

10:00 Uhr - 12:00 Uhr
14:30 Uhr - 16:30 Uhr
14:30 Uhr - 16:30 Uhr
14:30 Uhr - 16:30 Uhr
14:30 Uhr - 16:30 Uhr

Unsere Immobilienspezialisten sind vor Ort für Sie da!



Torsten Geyer
0711 181 4824



Bülent Dilker
0711 181 4848

**Kostenlose
Marktpreis-
schätzung vom
16.09.-27.09.2019**

Ihr Immobilienmakler an Rems und Neckar.

Volksbank Stuttgart Immobilien GmbH
Telefon 0711 181 4800
www.volksbank-stuttgart-immobilien.de

Wir machen den Weg frei.

Volksbank Stuttgart 
Immobilien

IMMOBILIEN

Klassiker in gefragter Lage

S-Kräherwald: EFH mit Sanierungsbedarf, Wohnfl. ca. 162 m², Nutzfl. ca. 162 m², Grdst. ca. 520 m², Bj. 1936, vielfältige Nutzungsmöglichkeiten, 4 Garagen, Gas-Zentralhgz., Energieausweis wird erstellt, € 1,35 Mio. zzgl. 4,76 % Käuferprov. inkl. MwSt.

Stuttgart@engelvoelkers.com
Telefon +49-(0)711 227 24 70
Immobilienmakler



ENGEL & VÖLKERS®

Bauplatz/Haus gesucht.

Sichern Sie sich den bestmöglichen Preis!
gut Immobilien
Tel: 0711-72 20 90 30
www.gutimmo.de

DEGERLOCH
JOURNAL

Ihr Ansprechpartner
für Anzeigen-Annahme
Monika Zydeck
Tel. 0711/97477-17
m.zydeck@amw-verlag.de




LBS
Immobilien kaufen,
verkaufen, finanzieren!
Beratungsstelle S-Degerloch
Kristina.Roempke@LBS-SW.de
Christian.Kruse@LBS-SW.de

Kristina Römpke Tel. 0711 97657-0
Christian Kruse Tel. 0711 97657-15

Lagerfläche
100 – 200 m²
in Degerloch gesucht
info@huttmedia.de

1-3 Familienhaus

(freistehend, Bungalow, DHH, RH) in Degerloch u. Umgebung gesucht, **500.000 € - 1.500.000 €**

Westermann Immobilien (0711) 76 08 00
Bruno-Jacoby-Weg 16, 70597 Stgt. www.westermann-immobilien.de

Büro in Degerloch gesucht

Atelier • Büro • ehemaliges Ladengeschäft
in Degerloch für ein Kreativbüro gesucht.
Ich freue mich über Angebote oder Hinweise:

Telefon: 0172 7127260 • mail@kaithomasgeiger.de

STELLENANGEBOTE



Wir befassen uns seit über 80 Jahren mit allen Belangen der Wappenkunde und der Ahnenforschung.

Zur Verstärkung unserer kaufmännischen Abteilung suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

administrative Allroundkraft
auf der Basis von €450, --.

Gerne Wiedereinsteiger/in mit Erfahrung in kaufmännischen Abläufen, zuverlässig und gewissenhaft. Sie erwartet eine sehr abwechslungsreiche Tätigkeit von der Angebotsbearbeitung bis hin zum Versand.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Pro Heraldica
Deutsche Forschungsgesellschaft für Heraldik und Genealogie mbH
Julius-Hölder-Straße 45
70597 Stuttgart
Mail: heike.baer@pro-heraldica.de

Pädagogische Fachkräfte (m/w/d) (§7 KiTaG)

Für unsere idyllisch gelegene zweigruppige städtische Tageseinrichtung für Kinder (In der Falterau 30, Degerloch) mit familiärem Charakter suchen wir mehrere pädagogische Fachkräfte (m/w/d) für den Kleinkindbereich bis 3 Jahre sowie für die Ganztagesbetreuung 3-6 Jahre. Wir freuen uns schon sehr auf Sie.



Ihre Bewerbung schicken Sie bitte unter Angabe der Kennzahl 51-05/0042/2019 per Email an: personalgewinnung.jugendamt@stuttgart.de.

Weitere Auskünfte erhalten Sie gerne bei der Einrichtung unter 0172/7197410 oder per e-mail: te.inderfalterau30@stuttgart.de.

Nächster Anzeigenannahmeschluss
Mittwoch, 9. Oktober 2019

Ihr Ansprechpartner: Monika Zydeck, Tel. 0711/97477-17

Herzenssache

» **Hospiz St. Martin.** Anlässlich des Pfingstferienprogramms „Ferien Aktiv“ des Bezirksrathauses Degerloch hat das Waldhotel Stuttgart unter dem Motto „Ein Tag im Hotel“ eingeladen. Der Erlös wurde von den Hotelinhabern auf 500 Euro aufgestockt. „Für die Familie Sorensen ist die Spendenaktion für das Hospiz St. Martin eine Herzenssache“, betonte Christian Willer, Verkaufs- und Marketingleiter des Waldhotels Stuttgart, bei der Scheckübergabe im Hospiz St. Martin in der Jahnstraße 44-46 und fügte hinzu: „Wir sind mittlerweile ein Teil des Pfingstferienprogramms.“ „Eine wertvolle Spende – zum einen, weil dadurch das Thema Hospiz unter die Menschen kommt, und zum anderen, weil wir einen großen Spendenbedarf in unserer täglichen Arbeit haben“, so Hospizleiterin Margit Gratz.



Christian Willer überreicht Margit Gratz einen großen Scheck. Foto: ik

Gut etabliert

» **Oldtimerstammtisch.** „Unser monatlich stattfindender Stammtisch hat sich gut etabliert mit Dauergästen als auch gelegentlich vorbeischauenden Besuchern. Jeder ist herzlich willkommen, der Besitz eines Oldtimers ist keine Voraussetzung“, sagt Bernd Kussmaul, der die Degerlocher Einrichtung vor einigen Jahren gegründet hat. Natürlich gibt es allerlei Benzingespräche und nützliche Informationen rund um Oldtimer, wenn sich die Mitglieder regelmäßig im Waldau-park treffen. Termin ist immer der erste Dienstag im Monat um 19 Uhr im Veranstaltungszentrum auf der Waldau, Friedrich-Strobel-Weg 4-6.

Weitere Infos: Bernd Kussmaul, Telefon 0176/29 41 07 24.



Jeannette Winter (l., Prunk & Co.) und Kathleen Hager.

Foto: ik

Neueröffnung: Cashmere Sisters bei Prunk & Co.

» **Prunk & Co.** In den umgebauten Räumlichkeiten von Prunk & Co. von Inhaberin Jeannette Winter in der Löwenstraße 41 präsentieren die „Cashmere Sisters“ aus Berlin – die deutsche Designerin Kathleen Hager und die mongolische Geschäftsfrau Saranzul Bazarvaani – feinstes Kaschmir aus

der Mongolei. In dem „neuen“ Modefachgeschäft können sich Kunden nun komplett einkleiden mit Kleidern, Tuniken, Shirts, Hosen, Mänteln – Fair Trade, nachhaltig und auch in Übergrößen zusammen in Kombination mit einem großen Angebot an Kaschmirprodukten.

Große Jubiläen

» **SAV/TEC.** Gleich zwei bedeutende Jubiläen stehen im Oktober an: Am Samstag, 19. Oktober, feiert der Tennis Club Waldau in der Mercedes-Benz-Niederlassung Stuttgart sein 100-jähriges Bestehen mit Festreden, Moderation und Livemusik (Mimmo & Friends). Einen Tag später am Sonntag, 20. Oktober, veranstaltet der Schwäbische Albverein Degerloch im Bürgerhaus Möhringen seinen Festakt zum 125-jährigen Jubiläum mit buntem Programm und Jubilarehrung.

Zwei Autorinnen

» **Buchhandlung A. Müller.** Zwei Autorinnen, zwei Bücher, eine Freundschaft unter Frauen, eine Lesung ... Unter dem Motto „Stammheim trifft Stammheim“, findet am Dienstag, 24. September, 19.30 Uhr, eine Autorenlesung mit Susana Camino und Daniela Hillers in der Buchhandlung A. Müller in der Epplerstraße 19C statt. Eine Anmeldung ist erforderlich unter Telefon 0711/72 20 95-61 oder per E-Mail an amueller@buch-mueller.de. Der Eintritt kostet sieben Euro.

... erhalten Sie auch hier:

Ortsmitte

Bäckerei Schrade, Epplerstraße 11
Löwen-Apotheke, Epplerstraße 19A
Buchhandlung A. Müller, Epplerstraße 19C
Hendlburg Restaurant, Epplerstraße 2
Bäckerei Treiber, Epplerstraße 23
Cafe Azar, Gohlstraße 7A
Commerzbank, Epplerstraße 10
Presse & Tabak, Epplerstraße 25
Sport Katzmaier, Epplerstraße 23
Waldau Apotheke, Epplerstraße 3
Elektro Reihle, Epplerstraße 34
Optik Thorasch, Felix-Dahn-Straße 11
Glott Sanitätshaus, Epplerstraße 5
OMV Tankstelle, Epplerstraße 55
Schuhhaus Schmidt, Epplerstraße 7
Stuttgarter Volksbank, Epplerstraße 8
BW Bank, Epplerstraße 9
Shell Tankstelle, Epplerstraße 90-96
Hörgeräte Iffland, Felix-Dahn-Straße 38
Deutsche Bank, Große Falterstraße 1
Bezirksrathaus Degerloch, Große Falterstraße 2
Raumlicht, Große Falterstraße 3
Getränke Beilharz, Große Falterstraße 7
Club-Restaurant Kickers, Königstraße 56
Stadtteilbücherei, Löffelstraße 5
Naturgut Bio-Markt, Löwenstraße 39
Gärtnerei Raff, Schöttlestraße 54

Gewerbegebiet Tränke

Getränke Beilharz, Chemnitzstraße 14

Hoffeld

BW Bank, Hoffeldstraße 207
Papier- und Schreibwaren Rapp, Hoffeldstraße 207
Steinbock Apotheke, Hoffeldstraße 207

Sonnenberg

Poststelle, Laustraße 3

DEGERLOCH JOURNAL

Erscheint in Zusammenarbeit mit dem Gewerbe- und Handelsverein (GHV) Degerloch.

Herausgeber: AMW Verlag GmbH
 Postfach 4168 · 70779 Filderstadt
 Raiffeisenstraße 16 · 70794 Filderstadt
 Telefon: 0711 9747780
 Telefax: 0711 9747788
 www.amw-verlag.de

Anzeigen: Monika Zydeck
 Telefon: 0711 9747717
 m.zydeck@amw-verlag.de

Redaktion: Ingo Kluge (ik)
 Telefon: 0711 9747744
 i.kluge@amw-verlag.de

Mitarbeiter:
 Guido Dobbratz (gd)
 Felix Reiser (fr)

Emily Schwarz (es)

Satz, Druck + Prospektanlieferung:
 Offizin Scheufele
 Tränkestraße 17
 70597 Stuttgart

Vertrieb:
 Presse- u. Prospektvertrieb W&P GmbH
 Am Ostkai 15-17, 70327 Stuttgart
 Telefon: 07 11/91 89 98-0

Das Degerloch Journal erscheint monatlich (außer im August) in Degerloch, Hoffeld, Asemwald, Schönbach, Sonnenberg und Birkach.

Änderungen aus aktuellen Gründen sind dem Verlag vorbehalten. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung.

Es gilt die aktuelle Anzeigenpreisliste.

Auflage: 16 780 Exemplare

© Auf alle Beiträge des Degerloch Journals

DJ-Ticker

+++ **Jürgen Schrempf:** Der ehemalige Daimler-Chef, der früher in Degerloch auf der Waldau wohnte, feierte am 15. September seinen 75. Geburtstag +++

Besenzeit: Die „Besenwirtschaft Gohl bei d'r Elsbeth“ in der Epplerstraße hat wieder geöffnet +++ **Hölzel-Haus:** Die nächste öffentliche Führung durchs Hölzel-Haus in der Ahornstraße 22 steht am Sonntag, 29. September, um 11 Uhr, auf dem Plan. Anmeldung unter info@adolf-hoelzel.de oder 0711/93 59 07 15

+++ **Ergun Can:** Der ehemalige Stadtrat ist neues Mitglied des Fördervereins Degerloch +++ **Bezirksbeirat:** Die nächste Bezirksbeiratssitzung findet am Dienstag, 24. September, 18 Uhr, statt. Hauptthema: Städtebauliche Neuordnung des Flurstücks 210 an der Felix-Dahn-Straße +++

Degerloch Journal: Die nächste Ausgabe des Stadtteilmagazins erscheint am Mittwoch, 23. Oktober, Anzeigenschluss ist der Mittwoch, 9. Oktober +++

Kraftspenderin.

Andrea Maria Haller

Wir sind für Sie da.

Wir sorgen dafür, dass Sie in aller Ruhe und gut Abschied nehmen können.

Telefon 0711 · 722 09 50
www.bestattungshaus-haller.de



Manfred Hewig & Andrea Hewig oHG
Kaufleute in der Grundstücks- und Wohnungswirtschaft

Wurmlinger Straße 18 ☎ 0711-765 77 77
70597 Stuttgart-Degerloch Fax 0711-765 66 00

Email: post@hewig-online.de

Informieren Sie sich unverbindlich !!

Wir übernehmen die Verwaltung Ihrer Wohnanlage nach dem WEG oder als Mietverwaltung

STÜCK NUR
4,99*

XXL
CHRYSANTHEMEN-BUSCH
Topf-Ø 19 cm | versch. Farben | einfarbig |
Gärtnerqualität | ohne Übertopf

Haag
grün erleben

**SCHÖN,
SCHÖNER,
AM SCHÖNSTEN!**

BEEINDRUCKENDE HERBSTBLÜHER

*Angebot gültig solange Vorrat reicht.

www.gaertnerei-haag.de

Pflanzen Center Gärtnerei Haag | Lerchenfeld 1 | 70597 Stuttgart
Tel.: 0711/7651114 | Mo.–Fr. 8–18:30 Uhr | Sa. 8–16 Uhr

roemer-design.de

WER macht
die schönsten
Sträüße?

Floristik · Grabpflege · Gärtnerei
Schöttlestraße 54
70597 Stuttgart/Degerloch
Tel. 0711/7 67 05 31-15
www.gaertnerei-raff.de

Ihre FDP Ansprechpartner sind gerne für Sie da:

im Gemeinderat
Eric Neumann

im Landtag
Gabriele Reich-Gutjahr

im Bezirksbeirat Degerloch/Hoffeld

Friedrich Haag

Dr. Thilo Roßberg

Freie Demokraten
FDP